



Zengővidék

A PÉCSVÁRADI TÖBBCÉLÚ KISTÉRSÉGI TÁRSULÁS INFORMÁCIÓS LAPJA

VIA DIVIDE CARITATEM I.

A Szeretet megosztásának Útja -1. szakasza

Nagypall határában a zárandokok és vendéglátók



Az Európa Tanács 2005-ben felvette a Szent Márton Európai Kulturális Útvonalat a kiemelt európai zárandokutak közé. Az út Szombathelyről, az egykori Savariából, Szent Márton szülőhelyéről indul és a franciaországi Tours városában - ahol Márton püspök-ként szolgált - ér véget. Az útnak számos elágazása van, egy közülük a Via Sopianae. (Bővebb információ a www.viasanctimartini.eu honlapon található.)

Kisújbánya a Via Sopianae egyik állomása, egyben kiindulópontja a Szent Márton emléket őrző 23 Baranya megyei települést összekötő gyalogos útvonalnak, melynek Mayer Mihály megyés püspök úr a **VIA DIVIDE CARITATEM**, a Szeretet Megosztásának Útja, nevet adta.

A „Kisújbányai Baráti Kör” Alapítvány a Mecseki Erdészettel, a Baranyai Megyei Természetbarát Szövetséggel és az érintett települések polgármestereivel, plébánosai-val fogott össze annak érdekében, hogy elkészüljön a Kisújbánya - Lovászhéty és Máriakémeánd Szent Márton templomait összekötő mintegy 30 kilométeres ösvény.

Az útvonal: Kisújbánya - Réka kunyhó - Zengővárkony - Pusztakisfaló - Lovászhéty - Nagypall - Erzsébet - Szellő - Kátoly - Máriakémeánd. Az út egy rövid szakaszon együtt halad a Mecsek másik zárandokútjával, a Pécsvárad és Mecseknádasd közötti Skóci-ai Szent Margit Úttal.

A Kisújbánya-Máriakémeánd közötti - irányjelző táblákkal és turistajelzésekkel ellátott út **országos avató zárandoklatára 2010. március 20-21-én került sor.**

Folytatás a 12. oldalon!



Kátolyi vendégfogadás

A különleges eseményről, mely turisztikai szempontból is jelentős lehet térségünkben, önálló összeállítással emlékezünk meg. A szervező, a résztvevő zárandok és az őket fogadó helybeliek beszámolóját olvashatják – s mindezekből kiténik: itt nemcsak pusztá turizmusról van szó. A lelki feltöltődés, a spontán szövődő emberi kapcsolatok, a tartalmas beszélgetések, az elültetett gondolatok ennél sokkal tovább mutatnak, ennél sokkal fontosabbak!

Kassák Lajos: Harangszó

Feltámadott, mondják a népek és
Mecsüvegelik,
Nevét a názáretinek, ki az ács fia volt
s megenyhült már a szél is s a rügyek
kisarjadtak.
Kétezer éve látják őt a vének és a gyerekek
Amint hosszú, fehér ingecskéjében lépeget
S alszik a tengerre szállt halászk bárkájá-
ban.

Én is emlékszem rá, mint az egykori
Játszótársra
S ti is útszéli csavargók és mesteremberek
Akk hű követői vagytok valamennyien
A nincstelenségben, az útban és az igaz-
ságban

Igen, igen, az Ő árnya és visszhangja va-
gyunk
mi
s bár nem ízlelgetjük a húsvéti bárány húsát
mindennapi kenyérünkben s vízünkben
dicsérjük,
hogy vérünkéből való s meghalt értünk
a kereszten.



*Kellemes húsvéti ünnepeket, családi-ba-
ráti körben eltöltött pihenést kívánunk
minden kedves olvasónknak!
S ne feledjék, idén Anyák Napja május
2-ra esik! A Mecsek gyönyörű virágairól
készült fotók köszöntsék az édesanyákat!*



Társulás hírei

A Pécsváradi Helyi Vidékfejlesztési Iroda és a Zengő-Duna Vidékfejlesztési Közhasznú Egyesület

Új Magyarország Vidékfejlesztési Program



ÚJ MAGYARORSZÁG
VIDÉKFEJLESZTÉSI PROGRAM
2007-2013



Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap:
a vidéki területekbe beruházó Európa

Az Új Magyarország Vidékfejlesztési Stratégiai Terv (ÚMVST) az Európai Tanács 1698/2005/EK az Európai Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) finanszírozott támogatásokról szóló rendelet alapján elkészített, a 2007-2013 évekre vonatkozó magyar vidékfejlesztési program stratégiai kereteit tartalmazza.

Hazánknak 2007-2013 között mintegy 5 milliárd euró fejlesztési forrást van lehetősége az agrárium, a vidéki környezet és a vidéki térségek fejlesztésére költeni. Ezzel lehetővé válik, hogy a megkezdett szerkezetváltás folytatódjon, valamint, hogy a vidéki térségek leszakadása lelassuljon és megkezdődjön a társadalmi-gazdasági felzárkózás.

A Stratégia a lisszaboni célkitűzésekkel és a Göteborgban megfogalmazott elvekkel összhangban kívánja megteremteni a mezőgazdaság fejlesztéséhez, a vidék környezeti értékeinek megőrzéséhez, a vidéki térségek gazdaságának megerősödéséhez és a vidéki társadalom közéletéhez szükséges fejlesztési kereteket.

Az elmúlt időszak nemzeti forrásból finanszírozott, valamint uniós társfinanszírozással megvalósuló agrár-vidékfejlesztési programjainak tapasztalatain alapulva a Stratégia célja, hogy – összhangban az Új Magyarország Fejlesztési Tervvel és a vonatkozó közösségi és hazai fejlesztési dokumentumokkal – kijelölje az agrár-vidékfejlesztés irányait, célkitűzéseit, és meghatározza a célok elérésének módját, eszközeit.

Az azonosított szükségletekre és fejlődési potenciálokra, a program öt prioritást kíván megcélózni:

- I. A mezőgazdaság, az élelmiszerfeldolgozás és erdészeti szektor versenyképességének javítása, a strukturális feszültségek enyhítése, a termelési szerkezetváltás elősegítése

- II. A versenyképes agrárgazdaság human feltételeinek megteremtése, különös tekintettel az innovációs készség, a piacorientált szemlélet elterjedésére
- III. A fenntartható termelés és földhasználat garanciáinak erősítése
- IV. A vidéki foglalkoztatási feszültségek csökkentése, a vidéki jövedelemszerzési lehetőségek bővítése, illetve a vidéki életminőség javítása, a szolgáltatásokhoz való hozzáférés javítása
- V. Helyi közösségek fejlesztése

A prioritások végrehajtására **négy támogatási tengely** került kidolgozásra. (Lásd az oldal alján a táblázatban!)

Az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program (ÚMVP) forrásai €-ban
(Lásd a 3. oldal alján a táblázatban!)

Meghirdetett pályázati felhívások:

ÚMVP I. Tengely

- Gazdaságátadási támogatás (113, **2010.03.01. - 2010.03.31.**)
- Ültetvénytelepítés (121.5, **2010.03.01. - 2010.03.31.**)
- Kertészeti gépek technológiai be rendezések korszerűsítése (121.6, **2011.03.01. - 2011.03.31.**)
- Növénytermesztés korszerűsítése (121.7, **2010.09.01. - 2010.09.01.**)
- Erdészeti célra használt géppark fejlesztése és korszerűsítése (122, **2011.03.01. - 2011.03.01.**)
- Mezőgazdasági termékek értéknövelése (123.1, **2011.05.05. - 2011.06.16.**)
- Megújuló energiaforrások felhasználása (125.6, **2011.04.01. - 2011.04.30.**)

ÚMVP III. tengely

- Mikrovállalkozások létrehozásának és fejlesztésének támogatása (312, **2010.10.01. - 2010.10.31.**)
- Turisztikai tevékenységek ösztönzése (313, **2010.10.01. - 2010.10.31.**)
- Falumegújítás- és fejlesztés (322., **2010.10.01. - 2010.10.31.**)
- Vidéki örökség megőrzése és korszerűsítése (323, **2010.10.01. - 2010.10.31.**)

ÚMVP IV. tengely

- Leader Pályázatok (4.1, **2010.09.01. - 2010.09.30.**)

Bővebb információ: www.emva.hu

LEADER pályázatok



A LEADER IV. tengely pályázatainak ügyintézése folyamatban van. A hiánypótlások mindegyikét postázták. Az ügyintézés jó ütemben halad. 2010. március hónapban 4 pályázat került jóváhagyásra az igazgatósági felülvizsgálat során.

Falunap 2010.

Kistérségünkben 10 település nyújtott be pályázatot a felhívásra. A pályázatokról még nem született döntés, mert országosan több mint 1300 település nyújtotta be támogatási igényét.

Reméljük, az idei évben is sok nyertes pályázót üdvözölhetünk a térségben.

Magyar termék, magyar boltból - II. Európai LEADER Expo

Mintegy 50 akciócsoport több mint 200 helyi terméket kínálva mutatkozott be márciusban a II. Európai LEADER Expón. Itt jelentették be, hogy újtára indul a „Magyar termék, magyar boltból” program, amely a hazai termelők piacra jutását segíti.

A II. Európai LEADER Expo az idei Utazás Kiállítás legszínesebb rendezvénye volt. Csaknem ötven helyi LEADER-akciócsoport mutatta be a településeiken készülő különleges termékeket. Meg lehetett kóstolni az ételeket, italokat, megnézni a művészeti csoportok produkcióit. A szervezők okkal reménykednek abban, hogy – a gazdasági válság hatására is – megnő az érdeklődés a hazai látni- és kóstolni válogó iránt. Jó, ha tudják a kevesebb pénzből emlékezetes élményre vágyó vendégek, mennyire gazdag – és a külföldinél lényegesen olcsóbb! – az itthoni települések turisztikai kínálata.

Panagiotis Patras, az Európai LEADER Típusú Vidékfejlesztő Szervezetek Szövetsége (ELARD) görög elnöke a budapesti LEADER Expo kapcsán kiemelte: a helyi vidékfejlesztő közösségek megosztják egymással tapasztalataikat, és közkinccs teszik a bevált, jó gyakorlatokat.

I. tengely:	A minőség és a hozzáadott érték növelése a mező- és erdőgazdaságban, valamint az élelmiszer-feldolgozásban
II. tengely:	A földhasználat racionalizálása a környezeti és természeti értékek figyelembe vételével
III. tengely:	A vidéki foglalkoztatás bővítése, a tevékenységek diverzifikálása
IV. tengely (LEADER):	Helyi közösségek fejlesztése

Társulás hírei



FÖLDMŰVELÉSÜGYI ÉS
VIDÉKFEJLESZTÉSI
MINISZTERIUM

A hét végén Magyarországon tartózkodó *Dacian Cioloș*, az Európai Bizottság új mezőgazdasági biztosa is hangsúlyozta: a helyi termelőket és a helyi termékeket csak a helyi piacok kialakításával, hatékony marketinggel és tudatosabb vásárlói magatartás elősegítésével lehet megvédeni a nemzetközi áruházláncok túlerejétől. Éppen erre tesz kísérletet a „Magyar termék, magyar boltból” elnevezésű kezdeményezés, amelyet március 25-én indítanak a Tolna megyei Tabon. Mészáros István, a Magyar LEADER Szövetség elnökhelyettese a LEADER Expón bejelentette: a kísérleti projekt a Dél-Dunántúlon indul, Szekszárd, Siklós és Sellye térségében. A Népszabadság kérdésére Mészáros István elmagyarázta: ahhoz, hogy a helyi termékek versenyképesek legyenek a hazai piacon, biztosítani kell, hogy állandó legyen a minőségük, és ahol árusítani kezdik őket, ott folyamatosan elérhető legyenek. A termelőknek tehát szövetkezniük kell egymással. Egyedül nem lehetnek versenyképesek, mert a hatékony piaci fellépéshez megfelelő árumennyiségre, logisztikai rendszerre és marketing munkára van szükség.

Mészáros István elmondta azt is: a helyi termékeknek először a helyi piacot kell meg-, vagy visszahódítaniuk, mert versenyelőnyt jelent, ha minimális a szállítási költség. A Magyar LEADER Szövetség szerződést kötött a COOP-hálózattal, illetve a Települési Önkormányzatok Országos Szövetségével (TÖOSZ), hogy a maguk eszközeivel segítsék a helyi termékek értékesítését.

A COOP-hálózat szinte minden településen jelen lévő üzleteiben árusítják e termékeket – az élelmiszertől a különleges használati tárgyakig. A TÖOSZ szervezetébe

tartozó mintegy 1700 önkormányzat pedig azt vállalja, hogy fejleszti a helyi piacokat, ahol hetente egy-két alkalommal találkozhat a helyi termékek kereslete és kínálata. Ha termékefelesleg keletkezik, ami már nem talál vevőre helyben, akkor kiterjesztik az ellátást más települések – elsősorban városok – COOP-üzleteire és piacaira is.

Azokról a településekről is lehet csatlakozni a programhoz, ahol nem alakul ilyen szövetkezet – onnan a felkínált termékeket klaszterek keretében lehet eljuttatni a hálózatba. Fontos információforrás lesz az internet, amely segíti e speciális kereslet és kínálat egymásra találását.



A Pécsváradi HVI Iroda elérhetősége:

7720 Pécsvárad, Gyenes T. u. 6/2.

Tel/fax: 72/465-259

Mobil: 30/409-55-33; 30/981-42-38

E-mail: pecsvaradi@vkszi.hu

A Zengő-Duna Egyesület központi irodájának elérhetősége:

7754 Bóly, Nyárádi u. 2.

Munkaszervezet tagjai:

Kraszné Auth Szilvia munkaszervezet vezető

Pusztai Mariann Márta

Tel: 69/868-027

Email: leader@boly.hu

www.zengoduna.boly.hu

Pécsváradi iroda elérhetősége:

7720 Pécsvárad, Szentháromság tér 3.

Munkaszervezet tagjai:

Beckné Kótsch Petra

Mohai Lygia

Tel: 72/465-025

A Mohácsi HVI Iroda elérhetősége:

7754 Bóly, Széchenyi tér 10.

30/378-87-14

Email: mohacsi@vkszi.hu



Értesítjük tisztelt

tudósítóinkat és

hirdetőinket, hogy a következő

szám lapzártája

2010. április 21.!

Kérjük a határidő pontos

betartását!

Intézkedéscsoport	Összes közpénzből történő hozzájárulás	Az EMVA-hozzájárulás mértéke (%)	Az EMVA-ból nyújtott összeg	Tengelyek közti arány
I. tengely	2 384 995 192	75	1 788 746 394	48%
II. tengely	1 522 337 357	80	1 217 869 885	31%
III. tengely	583 562 653	75	437 671 990	12%
IV. tengely	261 651 733	80	209 321 386	5%
Technikai segítségnyújtás	202 978 314	75	152 233 735	4%
Összesen	4 955 525 250		3 805 843 392	100%

Önkormányzati hírek

ERZSÉBET

Március 15.



Kis falunkban idén is megemlékeztünk az 1848-as forradalomról. Egyre többen érzik és értik ennek a napnak jelentőségét. Falunkban is minden évben többen jönnek kitűzött kokárdával és vesznek részt az ünnepségen. A fellobogozott falu is ünnepi hangulatot áraszt, sőt egyre több lakóháza is kitűzi a nemzeti színű zászlót.

A műsor ünnepi köszöntővel kezdődött: „Az ország mi vagyunk, a közösségek, a falvak-városok lakói. A jövőnk rajtunk múlik. A jobb életért mi tudunk a legtöbbet tenni - a nép. A parlamenti viták, a politikai csatározások rólunk meglehetősen zajlanak. Csak négyévente vagyunk fontosak és szólnak hozzánk szép, ígéretes szavakkal!”

A műsor további részében az iskolások szavatai és énekei tették szebbé az ünnepet. Az óvodás fiúk nemzeti színű csákóban vettek részt a rendezvényen. Befejezésül az óvodások az óvónő segítségével megkoszorúzták a Hősök Szobrát. A koszorút az Erzsébeti Önkormányzat, valamint a Cigány és Német Kisebbségi Önkormányzatok nevében helyezték el.

Horváth János polgármester

Pályázat

Az Erzsébeti Német Kisebbségi Önkormányzat pályázatot nyújtott be ifjúsági klub beszerzésére és berendezésére. A bírálat szeptemberben várható. *Gyenis Ferencné*
Német Kisebbségi Önkormányzat elnök

SZELLŐ

Építés és felújítás

A jó idő beálltával folytatódik temető körberkerítése. A szükséges anyagi forrást 2009-ben nyertük el TEKI pályázaton.

Az orvosi rendelő felújítása megkezdődött, ezért átmenetileg a rendelés a Polgármesteri Hivatalban történik, a megszokott napon és időben.

A Pécsváradi Kistérség minden kedves lakójának kellemes húsvéti ünnepeket, a lányoknak pedig sok locsolót kíván Szellő Község Képviselő Testülete és lakossága!

ERDŐSMECSKE

Templomfelújítás

Ebben az évben felújítják az erdősmecskei szerb templomot. Az árajánlatok beérkezését követően még a nyár folyamán megkezdődnek a munkálatok, amelyeket a szerb egyház finanszíroz. A különleges építmény felújítása nem csak azért fontos az itt lakók számára, mert a község történelmének szerves része a mára elárvult templom, de turisztikai látványosságként is jelentős szerepet kaphat a felújítást követően.

Pályázat

Erdősmecske Község Önkormányzata pályázatot nyújtott be a 2010. évi falunap megrendezésére, amelyet augusztus 14-ére terveznek a szervezők.

Közérdekű!

A 2010. évi közlekedési támogatás igényléséhez szükséges új nyomtatványok megérkeztek. Ezek beszerezhetőek a pécsváradi Polgármesteri Hivatalban, valamint az erdősmecskei óvodában Barta Erzsébetnél, aki a kitöltésben és a kérelmek eljuttatásában is a lakosság segítségére van.

BERKESD

Épül a játszótér!



Javában folynak a játszótér kivitelezési munkái. Bár a sokáig tartó tél akadályozta az előkészítő munkák elvégzését, április közepére várhatóan elkészül a játszótér.

A beruházáshoz a Leader pályázati forrásból „A Berkesdi Iskoláért Közalapítvány” nyerte a támogatást. A beruházást 100%-ban támogatja a pályázat, melynek értéke 10.589.063 Ft.

SZELLŐ

Tisztasági nap

Április 17-én tisztasági napot szervez az Önkormányzat, mely kiterjed az Erzsébet és Kátoly felé vezető utak mentére is. Mindenkit várunk, aki szeretné szebbé és tisztábbá tenni környezetünket!

A művelődési ház mögötti területen épülő játszótér az első játszótér lesz a településnek.

Fásítás

Az önkormányzat a következő napokban gömbkőrös facsemetéket telepít a Petőfi Sándor utcában. A faültetést közcélú munkások végzik. Az utcában 42 db facsemetét ültetünk ki, melyek bekerülési költsége 300.000 Ft.

A településen elvégezzük a veszélyes fák kivágását, és a pótlásokat is.

Kerti hulladék égetése

Emlékeztetjük a lakosságot, hogy Berkesden az önkormányzat szabályozta az égetés rendjét. Mivel itt a tavasz, elkezdődnek a kerti munkák, kérjük a lakosságot, hogy a békés egymás mellett élés érdekében tartsák be a rendelet előírásait!

Kerti száraz hulladék, száraz avar égetés kizárólag minden hétfőn reggel 9 órától este 7 óráig megengedett!

KÁTOLY

Nőnap

Mint minden évben, idén is március 8-án nőnap alkalmából képeslappal köszöntötte az önkormányzat a kátolyi lányokat és asszonyokat

MECSEKNÁDASD

Településrendezési terv felülvizsgálata

Mecseknádasd Önkormányzata már korábban benyújtott egy pályázatot a településrendezési terv átalakítására, amit meg is nyert. A felülvizsgálati pályázat (TEKI/2009/DD-341/d sz.) munkálatai megkezdődtek, amelyre már beérkeztek a kérvényezett előzetes szakhatósági állásfoglalások.

A munkálatok Mecseknádasd bel- és külterületét érintik, befejezési határideje 2010. április 31.

Mecseknádasd Önkormányzata **2010. március 25-én 17 órakor közmeghallgatást** tart a településrendezési tervvel kapcsolatban. A Polgármesteri Hivatalban bárki megtekintheti a pályázat tervének jelenlegi térképeit, betekintést nyerhetnek a pályázat állásába, a településrendezési terv tervezett módosításainak körébe.

Számítunk az érdeklődők aktív részvételére!

Polgármesteri hivatal szervezetfejlesztése

Már több alkalommal beszámoltunk a Polgármesteri Hivatal szervezetfejlesztését célzó pályázatról (ÁROP-1.A.2/A-2008-0210 sz. pályázat). Most a munka hatékonyságának növelése érdekében a lakosság segítségét kérjük:

Önkormányzati hírek

A pályázat külön foglalkozik a Polgármesteri Hivatal ügyfelei elégedettségének felmérésével, ezért **háztartásonként két kérdőívet juttatunk el Mecseknádasd és Óbánya településeken** a napokban.

A kitöltött kérdőíveket a mecseknádasdi lakosoknak 4 helyen lesz lehetőségük leadni: a Polgármesteri Hivatalban, az Általános Iskolában, az Óvodában és a CBA Áruházban. Óbányai lakosok pedig az óbányai Polgármesteri Hivatalban.

Szeretnénk megkérni minden mecseknádasdi és óbányai lakost, hogy lehetőség szerint minél többen fejtsek ki a véleményüket a hivatal munkájával kapcsolatban, ezzel is segítve a pályázat gördülékeny előrehaladását, új munkamódszerek meghonosítását, a hivatal dolgozóinak munkáját. Előre köszönjük a segítségüket!

Felújítási munkálatok

Szabadság tér



A tér felújítása március elején megkezdődött. Jelenlegi a bontási munkák folynak, most fogják kialakítani a végleges terepszintet és a csapadékvíz elvezető csatornát.

A felújítás során a tereprendezés, csapadékvíz-elvezetés, parkosítás és a Civil Közösségek Háza épületének akadálymentesítése fog megvalósulni.

Bakancsos ház

A korábban megnyert LEADER pályázat kivitelezési munkálatai megkezdődtek. A munkák végeztével igényes külső tér jön létre tűzrakó- és grillező hellyel, tornapályával és lefedett közösségi térrel. A ház belső munkálatai során pedig kicseréljük a régi nyílászárókat, a padlóburkolatot is javítjuk, festetünk, továbbá átalakítjuk a víz-es blokkokat.

A belső munkák április végéig előreláthatólag befejeződnek.

Templom tér

A jó idő beköszöntével, várhatóan két héten belül megkezdődnek a munkálatok. Ezt a korábban kivágott hársfák gyökérzetnek eltávolításával fogják megkezdeni.

Az önkormányzat a fő tér felújítását a térburkolat javításával, vízrendezéssel, kerítés bontásával, zöldfelületek kialakításával, a templom akadálymentes megközelítésével szeretné elérni. A kocsma mögött



parkolót alakítunk ki, ami megoldást jelent a parkolási nehézségekre.

Vis maior

Mecseknádasd Önkormányzata vis maior igényt nyújtott be az Önkormányzati Minisztérium felé. A februárban leesett nagy mennyiségű csapadék következtében a mecseknádasdi 1766. hrsz-ú gazdasági épület előtti partfal leszakadt. (Schlawagr Grundban) A leszakadó földtömeg részben egy betonútra csúszott le és további erózió fenyeget. A pályázatból a helyreállítást szeretnénk megoldani olyan technológiával, mely a további földcsuszamlásokat megakadályozza. A pályázat beadási határideje: 2010. március 26.

TEUT pályázat keretében a Dózsa György utcai útburkolat felújítását, új burkolattal való ellátását pályáztuk meg. Ezek munkálatai a közeljövőben várhatók. A munkálatok kezdetével azonban várunk a DDOP Belterületi vízrendezési pályázatok elbírálásáig, mivel a két programban szereplő munkafázisok egymásra épülnek.

TEKI pályázat keretében a temető parkosítási munkái már az ősszel elkészültek, de a közlekedő utak kialakításának munkálatai, a tél beköszönte miatt, április végéig - május közepéig elhúzódnak. A temető is megközelíthető a felújított, vízelvezetést is biztosító horchoson keresztül, melynek burkolatát szintén felújítottuk, kiavítottuk.

Meghívó!

A Benedek Elek Általános Iskola és Óvoda tanítói és tanárai szeretettel hívnak és várnak minden szülőt az **április 19-én tartandó fogadóóra**ra!

LISZT FERENC ÁMK, MECSEKNÁDASD

értesíti a tisztelt szülőket, hogy az első osztályosok beiratkozása **április 19-20-án 8,00-17,00 óra** között lesz.



FELHÍVÁS

A Kodolányi János ÁMK Tanuszodája meghirdeti a

2. városi úszóversenyt.

A verseny célja az uszoda népszerűsítése és az egészséges életmód tudatosítása!

Időpontja: 2010. április 16. péntek, kezdés 18.00 óra, gyülekező 17.45 óra

Nevezés: 4 fős csapatokkal. A nemek arányát a csapat szabadon határozhatja meg.

Nevezési határidő: 2010. április 13. 12.00 óra.

Nevezés módja: személyesen az uszodában, illetve a következő telefonszámokon: 72/466-487, 30/439-5-439, 70/770-0-774

Nevezési díj: 10.000 Ft/csapat (2 db 10 alkalmas bérlet ára, melyet a nevezés fejében át is adunk).

Lebonyolítás: A táv 4x25 m, bármilyen úszásnemben.

Könnyített rajthelyzet megengedett (rajtkő mellől/vízből).

Egyebek: Kísérők, szurkolók a medencetérben csak váltócipőben tartózkodhatnak. Szurkolásra, buzdításra alkalmas hely a lelátó.

A versenyzők a különmemű öltözőket használják (zárható szekrényekkel). A medencetérbe csak az uszodai kiegészítő felszerelés vihető be (törölköző, úszószemüveg).

A medencetérben étel, ital fogyasztása tilos!

A medence jellemzői: 6x25 méteres sávok, fokozatosan mélyülő vízmélység (0.90 m-ről 1.80 m-ig), 26-27 °C-os vízhőmérséklet.

A rendezvényt eredményhirdetéssel zárjuk.

Várjuk a helyi cégek, intézmények, szervezetek jelentkezését!

VERSENY – MOZGÁS – EGÉSZSÉG!

Ljudovik Adrijan
vezető úszómester, szervező



ÚJ MAGYARORSZÁG
VIDÉKFEJLESZTÉSI PROGRAM
2007-2013



Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap:
a vidéki területekbe beruházó Európa

Intézmények életéből

KODOLÁNYI JÁNOS ÁMK NÉMET NEMZETISÉGI ÁLTALÁNOS ISKOLA, PÉCSVÁRAD

Ebben az évben a báli szezon iskolánk nyitotta. Január 21-én tartottuk a **szülő-k-nevelők bálját**, melyet a színjátszó szakör és a 6.a osztály honismeretét tanuló diákjainak színvonalas műsora nyitott meg. A 300 fős vendégsereg hajnalig mulatott. Köszönet a tombolatárgyak felajánlóinak, és a Hohmann-duónak a kitűnő hangulatért.

Farsang havában a sok színes program csúcspontját a diákok számára az **álarcosbál** jelentette, melyre az azt megelőző hetekben teljes gözzel folyt a készülődés a gyerekek, szülők és tanítók részéről: jelmezeket, álarcokat és dekorációt készítettek, farsangi daloktól voltak hangosak az iskola folyosói. Az alsó tagozat február 12-én bálózott. A bál nyitó száma a tanító nénik zenés jelmezes felvonulása volt: egy szívárványt jelenítettek meg a színpadon. Ezt követően farsangi dalok és versek hangzottak el magyar és német nyelven. A várva várt jelmezes felvonulásra minden alsós beöltözött. Az Eurodance táncosai a takarítónők nehéz munkáját jelentették meg fergeteges táncukban. Kezdődhetett a bál! A zenéről *Hock Norbert* gondoskodott, aki a gyerekek minden kívánságát teljesítette, eljátszotta kedvenc zeneszámaikat. Tombolatárgyakban idén sem volt hiány, az egyórás sorsoláson főnyereményként nyolc torta is gazdára talált. Csak néhány gyermeket került el a szerencse, ők édességgel vigasztalódhattak. A bál bevétel 70.000 forint volt, amely az osztályok vagyonát gyarapítja. Köszönet illeti *Gungl László* német, aki a szervezési feladatokat vállalta magára, valamint a kedves Szülőket, akik a jelmezek beszerzésével, a büfé biztosításával, illetve a tombolatárgyakkal járultak hozzá a farsang sikeréhez. Külön köszönjük *Szakálos Sziringának*, hogy idén is vállalata a tantestület sminkjének elkészítését!

A felső tagozat is izgatottan várta „bulit”. A jelmezések – 36 egyéni és csoportos produkció – felvonulása nyitotta meg a rendezvényt, amely nagy sikert aratott a diákok, szülők és a zsűri körében. A tombolatárgyak kisorsolása után kicsi és nagy fardhatatlanul ropta 9 óráig.

Február első hetében minden alsós osztály ellátogatott a Gesztenyés úti óvodába, ahol az óvó nénik meghívására egy nagyon színvonalas, szívet melengető **maci-kiállítás** tekinthettek meg a gyerekek.

Tovább folyik intézményünkben a **D.A.D.A.** program, mely nagyon hasznosnak bizonyult. *Zsáliné Molnár Tímea* ezúttal rajzpályázatot is meghirdetett, amelyen legered-

ményesebbnek a 3.b-s lányok bizonyultak: *1. Mártusz Gréta, 2. Benkő Alexandra, 3. Tóth Szofi* lett. Március 4. a D.A. D.A. program szituációs játékokkal folytatódott. Február 8-ától új vezetője van az **angol szakkörnek Francsics Éva** személyében. Munkájához sok sikert kívánunk!

2010. január 23-án írták a 8. osztályos tanulók az országos **központi írásbeli felvételi** feladatsorokat magyar és matematika tantárgyakból. Iskolánkban a három nyolcadik osztályból összesen 52 tanuló vett részt ezen a megmérettetésen. Diákjaink elmondása szerint a magyar felvételi könnyű, míg a matematika nagyon nehéz volt, ennek ellenére tanulóink kiemelkedő teljesítményt nyújtottak mindkét tantárgyból. Eredményeink **az országos átlagnál lényegesen magasabbak**, melyek azt bizonyítják, hogy intézményünkben komoly és eredményes oktatómunka folyik:

	magyar	matematika	átlag
Pécsvárad	78%	36%	58%
Országos átlag	71%	33%	52%

Minden nyolcadikos diáknak és kollégánknak gratulálunk, akik nyolc éven át kemény dolgoztak azért, hogy ilyen szép eredmények születhessenek!

Január 29-én rendeztük az iskolai **sakkversenyt**, melyen rekordszámú jelentkező indult, összesen 62-en. Az alsó tagozaton első helyezett *Poller Péter*, felső tagozaton *Hohmann Ervin* lett.

Versenybírók: *Böröcz István, Lantos Levente, Petz Dávid*.

A verseny szponzorai: Spartacus Sportkör, Kodolányi ÁMK, *Andrics Márk* és *Lantos Levente*.

Mesedélután



Február 18-án délután iskolánk felső tagozatán a magyar és képzőművészeti tantárgyak munkaközösség kezdeményezésére és vezetésével mesedélutánt tartottunk.

A diákok az 5-6. évfolyamról jelentkeztek a programra. Nyolc tanár készült játékos feladatokkal, munkadarabok készítésével, mesékkel, filmekkel, hogy a gyerekek számára tartalmas szabadidős tevékenységet biztosítson. A résztvevő tanulók kreatív módon tölthették el a délutánt. Volt mesékhez kapcsolódó bábkészítés,

dramatizálás, gyöngyfűzés, mesefilmek, mesék hallgatása és megtekintése, totó, puzzle, meseváros építése, banya-tanya készítése.

Köszönöm a kollégák munkáját, a gyerekek lelkesedését: *Kárász Rózsa*

A testnevelők **méta bajnokságot** bonyolítottak le a programhoz csatlakozva az 5. és 6. osztályok közt. 5. évfolyamon I. helyezett az 5/C, 6. évfolyamon a 6/B osztály lett.

Valentin-nap az iskolában

A felsős diákok – az előző évekhez hasonlóan – nagy örömmel fogadták a lehetőséget, hogy büntetlenül „firkálhatnak” a falra. A VALENTIN- falíújságon titkos szerelmüknek üzenhettek. A szünetekben sokan böngésztek a feliratokat keresve a számukra írt üzenetet, illetve írtak a nekik tartozó iskolatársuknak.

A Magyarországi Református Egyházi Zsinat **országos képzőművészeti pályázat**ot írt ki a reformáció hónapja alkalmából. A gyerekeknek Ady Endre adott verseihez kellett illusztrációt készíteniük. A tanulók közül 15 gyerek kapott elismerő oklevelet és apró ajándékot a beküldött munkájáért. *Tolnai Gréta* (8/A) festményéből képeslapot nyomtattak a szervezők.

A szakkörösök folyamatosan dolgoznak különböző pályázatokra, valamint az iskola aktuális dekorációit is ők készítik.



Február 20-án iskolánkat 6 tanuló képviselte a Mindszentgodisán megrendezett **német nyelvű vers-és prózamondó versenyen**, ahonnan az országos döntőbe két gyerek jutott be: *Török Alexandra* 8.c osztályos tanuló prózával ért el 1. helyezést - tanárnője *Mosonyi Katalin*; *Kleisz Bálint* a 6.b-ből vérméni nyelvjárásban előadott vicces történettel szintén első lett a kategóriájában. Felkészítő tanára *Májerné Petz Anna*.

A **sakk diákolimpia megyei döntőjét** március 13-án rendezték Pécsváradon. Az alsó tagozatos korcsoport versenyzői bronzérmert nyertek. A csapat tagjai: *Császár Tamás, Poller Péter, Varga Miklós, Zsigrai Balázs*. A felső tagozatosok a 4. helyen végeztek: *Bera Krisztián, Hohmann Ervin, Kopa Marcell, Poller András, Stang Károly*. A városi megemlékezésre a **március 15-i műsort** idén iskolánk tanulói készítették. Az ötödikesektől a nyolcadikosokig összesen 30 gyerek hónapokon keresztül tartó gyakorlással és próbákkal. A zenei kísérel-

Intézmények életéből

tet az iskola énekkara és az *Üzenet a kertből* zenekar adta. A műsort *Friesz Péter* és *Lantos Istvánné* tanította be, az énekkarokat *Boris Sándorné* készítette fel.

Hagyományainkhoz híven meghívtuk *Figura Edét*, aki március 18-án rendkívüli irodalom órát tartott a felső tagozatos gyerekeknek. „*Rímhányó*” *Romhányi József: Szamárfül* című kötetéből válogatott verseket, melyeket gitárkísérettel adott elő. A 30 tanuló pompásan szórakozott a színvonalas előadáson.

Március 6-án a **német szavalóverseny** megyei fordulójában a Koch Valéria Iskolaközpontban *Kleisz Ottó* 2. b osztályos tanuló nyelvjárás kategóriában jutott tovább az országos versenyre. Felkészítője *Gungl Lászlóné*.

Március 12-én a Vár utcai óvoda épületénél iskolánk névadójáról, **Kodolányi János**ról emlékeztünk meg. A műsort 4.a és 4. b osztályos tanulóink adták. Felkészítők *Szakálosné Panta Dóra* és *Blum Marianna*.

Zrínyi Ilona Matematika Verseny

Február 9-én iskolánk is otthont adott a Zrínyi Ilona megyei matematika verseny számára. Pécsvaradot 17 tanulóink képviselte. Mellettük Berkesd, Hidas és Mecseknádasd diákjai oldották meg az érdekes, gondolkodást igénylő, nem könynyű feladatsorokat. *Poller András* 6.b osztályos tanuló az előkelő 6. helyezést érte el, és az ünnepélyes eredményhirdetésre is meghívót kapott. Felkészítő tanára: *Poller György*.

Szabó Tamásné Gasteiger Eszter
Szabó Gyöngyi

BENEDEK ELEK ÁLTALÁNOS ISKOLA ÉS ÓVODA, HIDAS

Eseménydús március az iskolában Szavalóverseny

A március 11-én megrendezett szavalóversenyen minden osztályból voltak résztvevők, 25 fő indult. A verseny témája: március 15. volt. A zsűrinek nehéz dolga volt, hiszen nagyon szépen szavaltak a gyerekek. Az első helyezést *Palkó Brigitta* (6. oszt.) érte el, öt követte az ezüstérmes *Schlapp Liliána* (1. oszt.) majd a bronzérmes *Öböli István* (4. oszt.).

Az iskola következő programja az április 1-jei diáknapi, ahol a gyerekek egész nap játékos sportvetélkedőn és húsvéti kézműves foglalkozásokon vehettek részt.

Leendő elsősök az iskolában

Március 17-én azok az óvodás gyerekek látogattak el az iskolába, akik ez év szeptemberben lépik át először az iskola küszöbét. A kicsiket a szüleik kísérték, hogy együtt ismerhessék meg azt az intézményt, ahova az elkövetkezendő néhány

évben járni fognak. A vendégek a második órától csatlakoztak a bemutató órákhoz, ahol játékos feladatokkal várták őket leendő tanítóik *Magyari Tímea* és *Biszakné Papp Hilda*. Az új elsősök a mostani első osztályt kísérték elsőként egy matematika órára. Ezt követően sportfoglalkozáson, majd egy tavasszal kapcsolatos kézműves foglalkozáson vehettek részt. A nap végén a gyerekek ajándékot kaptak leendő iskolatársaiktól, s meglepetésként a 4. osztályosok a *Rigócsőr király* című mesét adták elő az ifjú közönségnek.

Benedek Elek eszperente verseny: remek, szellemes menet



Nyelvi játék a felső tagozatban

Nagyon szoros végjátékban, de végül idén is a nyolcadikosok nyerték a nyelvi játékot, melyet csupa e betűvel játszottak a 4 fős diákcsoportok március 16-án délután. Az eszperente verseny tavalyi győztesei (akkor hetedikes csapatként) most mindössze 2 ponttal előzték meg a végig ötletesen játszó és kreatív megoldásokra képes hatodikosokat, így megvédték címüket. Minden felsős osztály 4 tagú csapattal indult a versenyen: választottak egy csapatnevet, majd költöttek egy indulót – természetesen csupa e betűvel. Ezután villámkérdésekből gyűjtögethettek a pontokat. Először eszperente állításokból kellett kiolvasniuk egy hétköznapi megfejtést, majd fordítva, vegyes hangrendű állításokból e betűs szavakat gyártottak. Ezután eszperente főnévgyűjtés kezdődött - időre, persze a kreativitást fejlesztendő a közös szavak kiestek a versenyből. A végén pedig szituációs játékok következtek, ahol még három csapat is esélyes volt a végső győzelemre (6., 7. és 8. osztály). Minden csapat két párosra oszlott, akik egy-egy szituációt húztak a játékvezető pedagógusok kártyáiból. A végeredmény:

1. *Elmebeteg* (8.o.): *Bogos Virág, Teiml Brigitta, Horváth Christopher, Szabó Krisztián*

2. Esztelen gyerekek (6.o.): *Biszak Zsuzsanna, Fényes Zsombor, László Tamás, Klung Péter*

3. Helyes gyerekek (7.o.): *Balogh Vivien, Kapronczai Ágnes, Feleki Patrik, Szelle Tamás*

4. Elrekedt emberek (5.o.): *Amrein Kira, László Attila, Végvári Bence*

Márciusi programok az óvodában

Március 8-án dalokkal, versekkel, mondókák tanulással ünnepelték a **nőnapot** az óvodások. A fiúk papírvirágokat készítettek a lányoknak, anyukáknak, az óvó- és dadus néniüknek.

Nemzeti ünnepünk napját, **március 15-ét** szintén versekkel, dalokkal, mondókákkal ünnepelték a gyerekek. Emellett zászlók, lovak, katonák, csákok készítésével, várjátékkal, várépítéssel töltötték a napot. Az ünnepet díszítés előzte meg, az óvoda épületében mindenütt nemzeti színű kocka díszelgett. A csoportünnepély után, közös ünnepségen vettek részt a gyerekek. Huszáruhába öltözött helyi fiatal lóháton érkezett meg az óvodába. A gyerekek és az óvónők közösen énekeltek, verseltek, meneteltek az udvaron, majd a huszár a tornateremben beszélt a huszárok életről, a huszáruháról, kardokról. Ezután minden gyermek választhatott: a Süni csoportban táncház volt, a Katicában huszárokat barkácsoltak, a Csiga csoportos óvónők a tornateremben lovas játékokat, várvédő játékokat, küzdő játékokat szerveztek.



A gyerekek kivétel nélkül nagyon élvezték a várjátékokat.

A **Víz Világnapja** alkalmából vízzel kapcsolatos feladatokkal készültek az óvoda dolgozói. Elsőként a vízi közlekedési eszközökkel, vízi állatokkal ismerkedhettek meg a gyerekek, ezután különféle kísérleteket végeztek a vízzel. A témával kapcsolatos verseket, mondókákat, meséket, játékokat tanultak. Hajót, tutajt, csónakot barkácsoltak, különböző technikákkal és anyagokból halakat, rákot, polipot készítettek. Az óvónők célja ezzel a környezettudatos magatartás kialakítása, a környezetvédelemre nevelés volt.

TIOP és TÁMOP pályázatok az iskola taneszközeinek bővítésére

TIOP-1.1/07/1 pályázatra nyújtott be módosítást a Benedek Elek Általános Iskola és Óvoda vezetősége. A pályázat lehetőséget biztosít informatikai eszközök, interaktív tábla valamint projektor beszerzésére.

Intézmények életéből

re. Minden tantárgy módszertani eszközeit bővítené, s kétség kívül látványosabbá és élvezetesebbé tenné a tanulást a gyermekek számára.

A TÁMOP-6.1.2 című projektre 8.8 millió forint összértékben nyújtotta be pályázatát a hidasi iskola. Ez a pályázat segítséget nyújt azon intézmények számára, amelyek egészségre nevelő – legfeljebb kétnapos – rendezvényeket, illetve ehhez hasonló nevelő célzatú eseményeket szeretnének lebonyolítani. A pályázat emellett eszközbeszerzési hozzájárulást is nyújt az adott iskoláknak.

KODOLÁNYI JÁNOS ÁMK ZENGŐVÁRKONYI ÓVODÁ- JA, ZENGŐVÁRKONY

Óvodánk **pedagógiai programja** főként néphagyományainkra épül, de feladatunknak tartjuk, hogy megismertessük gyermekeinket a magyarság, a magyar nép kultúrájával, ezen belül nemzeti ünnepeinkkel is. Így gyermekeink már óvodás korban kapcsolatba kerülnek nemzeti ünnepeinkkel, átéljük ezek méltó tiszteletét.

Március 15-e előtt már egy-két héttel előkerülnek a huszárcsákók, kis fakardok, nemzeti színű párták a játékokban. Beszélgetünk, mesélünk, képeskönyveket nézegetünk az ünnepről, az akkori történésekről, énekelünk, verseket, mondókákat tanulunk, zászlót festünk, barkácsolunk köztösen.



Zengővárkonyi ünnepi megemlékezésén is aktívan részt veszünk sok éve: a nagycsoportosok az iskolásokkal együtt énekelnek, szavalnak a műsorban. A hősi emlékmű koszorúzása után pedig együtt tűzik ki zászlóikat kisebb pajtásaikkal, akik családjuk körében vesznek részt a megemlékezésen.

Némethné Fábos Adrién

GYERMEKSZÍV BÖLCSÖDE – ÓVODA, ERZSÉBET

Idén is **elűztük a telet**. Készítettünk kiszebábót a gyerekekkel, majd az udvaron elégettük, hogy mihamarabb megérkezzen a tavasz.



Köszönjük Maduda Andrásnak (Fazekasboda), hogy készítette az óvoda számára egy hatalmas kosarat, amiben elférnek kockázós játékaink. A gyermekek nagy örömmel vették birtokba a nem mindennapi méretű játéktárolót. Idén is megköszöntöttük a falu által szervezett **nőnapon** a lányokat és asszonyokat. A műsor keretében megmutathattuk, mit tanultunk az elmúlt hetekben, illetve német nyelvű dalokkal köszöntöttük a ki-sebbség tagjait.



Március 15. alkalmából az emlékműnél helyeztünk ki zászlókat, megemlékezve a szabadságharcról. Szavaltunk az alkalomnak megfelelő verseket, csatadalt. A lányok pártában, a fiúk nemzeti színű csákóban kísérték a menetet. A jó idő beálltával úgy gondoltuk mi is **ker-tészkedni fogunk**. Készítünk egy kis kertet, ahová zöldségeket, virágokat fogunk ültetni. Tavaly kiválóan sikerült a díszítő- és a hajnalka-ültetés, így idén is megismételjük. **Ellátogatunk** a Víz Világnapja alkalmából az Akvárium Terráriumba, a nyár derekán pedig szeretnénk újra elmenni az Mecsextrém Parkba.

FÜLEP LAJOS VÁROSI MŰVELŐDÉSI KÖZ- PONT ÉS KÖNYVTÁR, PÉCSVÁRAD

Könyvtárfejlesztés pályázati forrásból
A pécsváradai művelődési központ és könyvtár, valamint a szentlőrinci Városi Művelődési Központ konzorciuma tavaly decemberben nyújtott be pályázatot a TIOP-1.2.3-09/1 **Könyvtári szolgáltatások összehangolt infrastruktúra fejlesztése** –



„Tudásdepó-Expressz” felhívásra.

A nyertes pályázattal lehetősége van mindkettő intézménynek korszerű számítástechnikai eszközöket vásárolni. Az elnyert több mint 7 millió Ft-ból Szentlőrincen 1 szerver és 5 munkaállomás számítógép, NetLib/Sz-21+MNB Adatbázis szoftver és szükséges kiegészítők, Pécsváradon, a szerveren kívül 7 munkaállomás számítógép és ugyancsak, NetLib/Sz-21+MNB Adatbázis szoftver és további szükséges kiegészítők beszerzése vált lehetővé. A gépek és SZIKLA integrált könyvtári rendszer üzembehelyezése után digitális alapú nyilvántartásba kerül az állomány, lehetővé téve a későbbiekben a kölcsönzés fejlesztését, kibővítését online szolgáltatásokkal.

A fejlesztésekről a későbbiekben további tájékoztatást nyújtunk a Városi Televízióban és Pécsvárad Hírmondóban.

SZOCIÁLIS GONDOZÁSI KÖZPONT, MECSEKNÁDASD

Tavaszi zsongás

A tavasz közeledtét intézményünkben a hölgyek köszöntésével kezdtük meg, amikor a férfiak versekkel, énekekkel és üdvözlőlappal kedveskedtek neki.

A húsvéti ünnepekre lázas készülődés folyik, lakóink dekorációkat, kisebb ajándékokat készítenek.

Március 23-án a Zengővárkonyi tojásműzeumba tettünk látogatást.

A nagyhéten a tojásfestés és az otthon díszítése lesz a fő tevékenység, melyet lakók és gondozók közösen végeznek.

Áprilisban az intézményünk udvarát virágültetéssel tesszük szebbé, valamint az ablakokra kikerülnek a virágok a balkonládákban.

Május 3-án ünnepeljük az anyák napját, amikor versekkel, énekekkel köszöntjük az édesanyákat.

Családsegítő és Gyermejkölési Szolgálat

A Szociális Gondozási Központ Családsegítő és Gyermejkölési Szolgálat március 25-én tartja a Gyermejkölési Szolgálat éves **szakmai jelzőrendszeres tanácskozását**. A szakmai tanácskozáson az elmúlt egy éves időszak értékelése történik. A családokkal, gyerekekkel foglalkozó szakemberek jelzési kötelezettségüknek egyre inkább eleget tesznek, ezzel lehetővé válik, hogy a problémák felmerülésekor gyorsan és hatékonyan segíteni tudjunk a családoknak. A tanácskozáson ezen kívül a szolgálat prevenció, illetve karitatív te-

Intézmények életéből

vékenységéről kapnak információt a meghívottak. pl.: ruhagyűjtés, nyári táboroztatás, játszóház, nyári gyermekékeztetéshez segítségnyújtás.

Minden olvasónak kellemes húsvéti ünnepeket kívánunk a Gondozási Központ dolgozóitól és ellátottjaitól!

LISZT FERENC ÁMK, MECSEKNÁDASD Vers- és prózamondó verseny



Tanulóink idén is részt vettek a pécsi Koch Valéria Iskolaközpont által rendezett német nyelvű vers- és prózamondó versenyen. A versenyre jelentkező tanulóink: *Amrein Vivien, Dávid Klaudia, Kaiser Laura, Koch Patrik, Molnár Rebeka, Müller Roland, Schum Laura* (2. osztály); *Bacher József, Batári Dániel, Müller László, Ruppert Blanka, Schunk Roland* (4. osztály). Közülük *Batári Dániel* a 2. fordulóra is bejutott. Minden résztvevőnek gratulálunk!



Március 12-én került sor az iskola aulájában 1848-49-es forradalom és szabadságharc évfordulójának megünneplésére. A műsort a 8.a osztályosok adták, és a korabeli dalok felidézésében segítséget nyújtottak a 7a. osztályos kórustagok.

Nyílt nap

Március 10-én nyílt napot rendeztünk iskolánkban. Az érdeklődő szülők megtekintették az iskolát, majd *Kófiás Endre* igazgató úr tájékoztatta a szülőket az iskola pedagógiai programjáról, a délutáni iskolai keretek közötti szabadidős lehetőségekről. Ezután a szülők részt vehettek a negyedik osztályosok németóráján.

Április 14-én újabb nyílt napot tartunk ahol lehetőség lesz arra, hogy a szülők gyermekeikkel együtt részt vegyenek egy tan-

órán. Ezáltal a leendő elsősök bepillantást nyerhetnek az iskolai életbe, mellyel a zökkenőmentes óvoda-iskola átmenetet támogatjuk.

A kompetencia oktatás

A TÁMOP 3.3.3. kiemelt projektet megvalósító *Educatio Társadalmi Szolgáltató Nonprofit Kft.* jóvoltából megkaptuk a Humánerőforrás-fejlesztési Operatív Program során kifejlesztett kompetencia alapú oktatási programcsomagok dokumentumainak elektronikus változatát.

A csomag tartalmazza a szövegértés-szövegalkotás, a matematikai, az idegen nyelvi, a szociális, életviteli és környezeti, az életpálya-építési kompetenciaterület kifejlesztett dokumentumait, beleértve a tanári útmutatót, a tankönyveket, diákmelléleteket és a segédeszközöket is. Ez az anyag nagy segítséget nyújt a kompetenciaoktatásban részt vevő pedagógusok munkájához.

A képzések sorában március 25-27-én az érdeklét pedagógusok bevonásával iskolánkban képzés volt, melynek témája az IPR alkalmazását támogató módszertani képzés, multikulturális nevelés (30 óra).

SCHLOSSGARTEN ÓVODA ÉS BÖLCSÖDE, MECSEKNÁDASD

Tavaszi programok

A húsvéti ünnepek köré minél több időt töltünk a szabadban. A **nyuszi-várás** keretében verselve, dalolva csalogatjuk a nyuszt, készülnek a díszes tojások, megtapasztaljuk a tavasz okozta változásokat a természetben. Húsvét után régi nádasdi szokás szerint a Triebi pincsesoron **tojást gurítunk**. Április második felében sejtelmes titkolozások közepette készülnek az anyák napi meglepetések, hogy május első vasárnapját, az **anyák napját** hangulatosan megünnepelhesük. Ebben az időszakban szervezünk tapasztalatszerző sétákat, kirándulásokat, kísérleteket is a **Föld Napja**, a **Madarak és Fák Napja** alkalmából. Jól kapcsolódnak ezek a programok a kompetencia alapú nevelés befejezéséhez közeledő víz és a következő föld témaköréhez is.

Helyi program

Időszerű feladat óvodánk nevelőtestüle-



tének a helyi program felülvizsgálata és a szükséges módosítások elvégzése. A fenntartó jóváhagyása előtt a szülőkkel is megvitátjuk a szükséges módosításokat.

ÁLTALÁNOS ISKOLA, ERDŐSMECSKE

Március 1-jétől iskolánkban új pedagógus, *Réderné Hegedűs Andrea* kezdte meg a tanítást. *Német Gyöngyi* tanító egészségi állapotára hivatkozva nem vállalta tovább a munkát. A gyerekek hamar elfogadták Andrea nénit és szívesen dolgoznak vele a tanórákon.

Március 12-én az óvodásokkal közösen megemlékeztünk nemzeti ünnepünkről **március 15-ről**. Az ünnepélyt az iskola udvarán rendeztük, ahol a szülők és más érdeklődők is végigkísérhették a gyerekek műsorát.

Március 29-én a Pécs-Somogyi **Bábcsoport** előadását az óvoda tetőterében nézhették meg az iskolások és az ovisok. A bábszínház után **közös húsvétolás** következett.

Általános iskolai beiratkozás: 2010. április 19-én (hétfőn) 8 órától 15 óráig lesz.

A beiratkozáshoz szükséges papírok: gyermek születési anyakönyvi kivonata, óvodai szakvélemény, 1db fénykép és 550,-Ft a diákigazolványhoz.

Pichler Tamásné tanító

Tisztelt Támogató!

Iskolánk alapítványa több éve működik. Tanulóink versenyeken, kirándulásokon való részvételét, az oktató-nevelő munkához kapcsolódó tevékenységeket támogatja.

Alapítványunk pályázatokon is részt vehet, ha megfelelő önrésszel rendelkezik. Mindezek a lehetőségek a településnek, iskolánk tanulóinak nyújtanak segítséget, hogy még eredményesebben tanulhassanak, hasznosabban töltsék el szabadidejüket.

Számítunk adójának %-ára!

**Kedvezményezett adószáma:
18320640-1-02**

Kedvezményezett neve: „A Berkesdi Iskoláért Közalapítvány”

A kuratórium nevében köszönjük segítségét!

Közösségi élet

MECSEKNÁDASD

Nőnap Tűzoltóbál



2010. március 13-án, a Nőnap alkalmából rendezte meg az I. Tűzoltóbált a Mecseknádasdi Önkéntes Kiemelten Közhasznú Tűzoltó Egyesület. Célja az volt, hogy az egyesület bemutatkozzon és összeismerkedjen a környező településeken működő önkéntesekkel és a hivatásos állományal. A rendezvény nagy látogatottsággal bírt. A vendégek között üdvözöltük a Szászvári ÖTE, a Bonyhádi ÖTE és az Ófalui ÖTE képviselőit. Tiszteletüket tették a pécsi, a siklósi és a komlói hivatásos tűzoltóság tagjai és még sokan mások. Különösen örültünk annak, hogy példaképünk, az egyesület tiszteletbeli elnöke, *Árvai János bácsi*, aki mostanság a 92. életévét tölti, meglátogatta a rendezvény kezdetén a fiatal csapatot. Ő aktív tagja, vezetője és 50 éven keresztül tűzoltóparancsnoka volt az egyesületnek.

A jó hangulatért a Karawanka Live Music Band (www.karawanka.hu) felelt, és a visszhangok alapján nem ez volt az utolsó ilyen rendezvény. Az itt felajánlott támogatásokból a működési költségeinek egy részét szeretné finanszírozni a vezetőség. A bárról DVD felvétel készült, melyet a www.mntuzoltosag.shp.hu weblapon keresztül lehet megrendelni.

LOVÁSZHETÉNY

Nőnap

Nagy sikerrel rendezték meg az immár hagyományos nőnap-i köszöntő ünnepséget a településen: 120-an vettek részt és hajnali 3-ig mulattak! Az önkormányzat minden helybeli hölgyet személyesen hívott meg, a megjelenteket pedig egy-egy szál virággal köszöntötte és vacsorával kedveskedtek nekik. Majd kezdetét vette a fergeteges hangulatú bál.

HIDAS

Márciusi programok az Idősek Klubjában

A nőnap-i programon szinte minden tag jelen volt, s énekkel, zenehallgatással, valamint egy ínycsiklandó ebéddel ünnepeltek. Mivel ez alkalommal férfi nem volt a tagok között, a gondozónők fiúnak öltözve ajándékozták meg az asszonyokat: üveg-



festékkel díszített kicsi vázával, amiben egy papírból hajtogatott virág díszelgett.

Nemzeti ünnepünk, március 15-e is hasonló közösségi programokkal telt. A klubtagok felolvasással emlékeztek meg a március idusán történelemről. Az idősek origami kokárdát hajtogatottak, amit az épület ablakaiba tettek díszítés gyanánt.

Az ünnepi készülődés még nem ért véget, már szorgosan készülnek a Húsvétra.

A hidasi szőlősgazdák ismét megmérették boraikat



Március 13-án a *Hidasi Borbaráti Kör* szervezésében borversenyre gyűltek össze a helyi borkedvelő férfiak. Idén is nagyon sok mintát adtak be a borászok, amiket a zsűri nagyra értékelt: több érem talált gazdára, mint a tavalyi versenyen. Bár jobbra szőlősgazdák népesítették be a helyszínt, akadt olyan is, aki érdeklődőként látogatott el az eseményre.

A nap meglepetése egy színi előadás volt a *Hidasi Kultúrparaván Szintársulat* jóvoltából: A *hidasi víg nők* című Shakespeare-feldolgozással mulattatták a nagydémüt. A darab - amint az a címéből is látható - hidasi helyszínekkel és szereplőkkel volt tarkítva.

Az előadás után az eredményhirdetésen a zsűri elmondta, hogy idén kifejezetten jó minőségű nedűk kerültek górcső alá. A legjobb fehérbornak járó serleg *Videcz Ferenc* személyében talált gazdára, míg a legjobb vörösbor *Önböli Józsefé* lett. A legeredményesebb termelő címet az nyerhette el, aki érmes boraival a legtöbb pontot gyűjtötte a versenyen. Ez a személy pedig a tavalyi is sikeresen szereplő *Videcz Ferenc* volt.

A díjak kiosztása után a résztvevők egy finom vacsora alatt vitathatták meg egy-

mással a tapasztalatokat, észrevételeket. Minden gazdának gratulálunk, s további eredményes munkát kívánunk!

Jubileumi számok a véradók körében

Március 20-án rendezte éves bankettjét a Magyar Vöröskereszt Hidasi Szervezete. A rendezvényen ünnepélyes keretek között köszöntötték rendszeres véradóikat. A *Hidasi Kultúrparaván Szintársulat* tagjai vendégként érkeztek az eseményre, s egy vígjátékkal kedveskedtek a véradóknak. A vezetőségi tagok ajándékkal és oklevéllel díjazták azokat a helyieket, akik már sokadjára segítettek vérükkel. Majd állófogadással köszönték meg az önzetlennel segítséget. A teljesség igénye nélkül, íme, néhány név, akik évek óta segítik a Magyar Vöröskereszt munkáját:

50 alkalommal adtak vért: *Dobribán Emil, Balogh Zoltán, Becze Boldizsár, Önböli Zoltán*. 60 alkalommal adtak vért: *Horváth István, Lippert Károly, Vajda Miklós, Sági Miklós*. 70 alkalommal adott vért: *Schwáb Imréné*. 100 alkalommal adott vért: *Kiss Károly*. 130 alkalommal adott vért: *Bárdos Vince*. Mindannyiuknak jó egészséget kívánunk!

ÓBÁNYA

A tiszta, szép Óbányaért

Természettakarító programot hirdetünk ez évtől, évente két alkalommal, tavasszal és ősszel. Ez a kezdeményezés rendszeres ismétlődésével fokozott figyelmet kér az Óbányai –völgyön áthaladóktól. Ezért is szólt a program első sorban a látogatókhoz, túrázókhöz, természetszerető szimpatizánsokhoz. Partnerekre is talált a gondolat, hisz első szóra segítők lett a Duna-Dráva Nemzeti Park Igazgatósága, a Mecseki Erdészeti Zrt. és a Dél-Kom egyaránt. Ez úton is köszönet illeti közreműködésüket! *Kulcsár Péter* természetvédelmi őr közvetlenül irányította, vezette az akciót, melynek eredményeként 26 zsák hulladékot gyűjtött össze a lelkes – nagy létszámmal még nem dicsekedhető – csapat. A segítők között volt bonyhádi, vár-aljai, mecseknádasdi és természetesen óbányai lakos is.

A külterületi rendrakás után a falu lakosságának segítségére számítva hirdetünk belterületi takarítást is. Itt már – természetesen – elsősorban a helyi lakosokat szólítottuk meg. A program folyamatban.

Óbánya sokak számára jelent kikapcsolódást, feltöltődést, ezért kérünk minden hozzánk látogatót, segítse falunk és tágabb környezetünk tisztaságának megőrzését! Gyönyörködjünk együtt a páratlan természeti környezetben meghúzódó falucska értékeiben!

Közösségi élet

ERZSÉBET

Március 8.-Nemzetközi Nőnap

Sok szeretettel és ünnepi műsorral köszöntöttük falunk lányait, asszonyait. Mondhatnánk, hogy a gyengébbik nemet, de ez így nem igaz, hiszen néhányan olyan fizikai erővel bírnak, mint némely férfi. Mint anyák, felségek, nagymamák - nélkülük nincs élet. Minden híres férfi mögött ott állt szerényen a nő. Ki megszüli, ápol s felnevel, majd támogat.

Az ünnepi köszöntő után gyermekeik, unokáik köszöntötték a hölgyeket nagyon szép műsorral. Ezután *Gulyás József*, Erzsébet díszpolgára mutatta be a Szederkényi Nyugdíjasok Színjátszókerét, akik *A lóvásár* és *Az én vagyok a falu rossza* című jeleneteket adták elő - örömet szerezve ezzel minden (nemcsak hölgy) jelenlétűnek. Az erzsébeti férfiak virággal köszöntötték a nőket, majd - egy évben egyszer - ők szolgálták fel a vacsorát. Aztán táncba vitték az asszonyokat, amihez a zenét *Horváth Kornél* szolgáltatta, mindenki meglegedésére. A rendezvényt támogatta a Pécsváradi AGROVER Rt., a Szederkényi Nyugdíjas Klub, az Erzsébeti Cigány és Német Kisebbségi Önkormányzatok, valamint az Erzsébeti Önkormányzat. Köszönet a nagy számú segítőnek és támogatónak!

SZELLŐ

Nőnap

*„Tavas hajnalán róluk emlékezünk,
A nőkről, kiknek életünk köszönhetjük.
Ki mindent megtesz értünk, a nő,
Dajkál, ápol, és felnevel ő.
Hálánk szálljon lányra, anyára,
Ki a családot összetartja.
Szépséges nők, jó asszonyok
Kívánunk boldog, vig nőnapot!”*



E szép nőnap-i verssel és kedves ünnepi beszéddel köszöntötte a nőket *Reil Roland* képviselő március 6-án. A vacsora után jó hangulatban, vidám beszélgetéssel, táncos ünnepeltünk.

NAGYPALL

A Nagypalli Magyar-Német Barátság klubban történt

A Nagypalli Magyar-Német Barátság klub február 28-án rendezte meg a II. Fánksütőversenyt. A versenyre 18-an ne-

veztek be. A zsűri tagjai ez évben Bacskay Györgyné Marika és Schneider Józsefné Rózsi voltak.



A II. Fánksütőverseny díjazottjai: 1. Mező Jánosné 2. Siklósi Józsefné 3. Dobszai Noémi

Gratulálunk a díjazottaknak, akik ajándékban részesültek, de nem maradtak jutalom nélkül azok sem, akik most nem értek el helyezést: egy-egy kenyérgosarat vihettek haza.

A verseny után a klub megtartotta a 2010. évi programok ismertetését, illetve az első negyedévben névnapjukat ünneplő tagok köszöntése következett.

A 2010-es év a klub életében a nagy jelentőségű lesz, mert megalakulásuk **15 éves jubileumát** ünnepelhetik! Az ünnepség alkalmából április 17-én egynapos horvátországi kirándulásra hívják a tagságot, ahol megismerhetik a kopácsi rezervátumot, majd hajókirándulással és a híres kopácsi halászlé elfogyasztásával teszik emlékezetessé ezt a szép napot.

ERDŐSMECSKE

Nőnap

Március 13-án nőnap-i vacsorára hívtuk a hölgyeket Erdősmeckén. A vacsora után hajnalig szólt a zene, a *Millich zenekarnak* köszönhetően ismét jó hangulatban mulathattak a bálózók.

BERKESD

Húsvéti készülődés

A Berkesdi Német Önkormányzat „Húsvéti készülődés” szervezett március 20-án a helyi kultúrházban. A résztvevők száma kb. 60 fő volt, az óvodástól a nyugdíjasig minden korosztály képviseltette magát. A résztvevők tojást festhettek viasszal sok-



féle minta alapján, kosárfonást tanulhattak, húsvéti ajtó- vagy ablakdísz készíthettek természetes anyagokból, horgolhattak mintákat a tojásokra, az óvodások pedig rongyból nyuszit, és húsvéti tojást készíthettek. A csoportokat a „Kaptár” egyesület kézművesei, a helyi óvoda óvónői és *Gyenis Miklósné* helyi lakos vezették. Az eszközöket és anyagokat a német önkormányzat biztosította. A készített tárgyakat mindenki hazavihette. A délután német népzene hallgatása közben vidám hangulatban telt.

Pappné Herman Ilona elnök

MECSEKNÁDASD

Borút



Március 6-án került sor a Link hohli pincejára. Immár 5-dik éve szervezik meg azt a túrát, melyen a *Vállalkozók Mecseknádasdi Egyesülete* tagjai végigjárják egymás pincéjét és megkóstolják egymás borait. A pincesorokat három részre osztja föl az egyesület, és a téli hónapokban havonta egy pincesorot végigjárnak. Márciusban került sor az utolsó pincejárásra, mely a Gebhardt-pincében indult és a Link hohli, valamint a rékavölgyi tagok pincéjét végigjárva a Indivinum pincészetben fejeződött be - egy remek vacsorával. A túra alatt számos kiváló minőségű bort kóstoltunk, ezalatt a hangulat egyenes arányban növekedett az elfogyasztott borok mennyiségével.

G.F.

Kirándultak a falusi szállásadók

Már hagyománnyá vált, hogy évente kétszer összegyűlnek a *Kelet-Mecsek Gyöngyei Falusi Turisztikai Egyesület* tagjai, és együtt túráznak a környéken. A márciusi túra a mecseknádasdi Templom térről Óbányára vezetett, érintve a Skóciai Szent Margit emlékhelyet és a Réka-várat. Ott uzsonna és tea mellett megbeszéltek a vendéglátás aktuális kérdéseit, majd újra útra keltek Óbánya irányába. A kellemes séta után az Óbányai vadászlaknál ebédelt a kis csapat. Az egyesületi tagok mellé most is, mint minden kiránduláskor, lelkes érdeklődők szegődtek, helyi és tá-

Szent Márton zarándokút

VIA DIVIDE CARITATEM I.



vólról érkezett vendégek, így több mint húszan tették meg a távot.

A kirándulások fő célja, a környékbeli turistautak bejárása, az új látványosságok feltérképezése, így tudják a szállásadók a kirándulókat hitelesen tájékoztatni. Az idei túra újdonsága az óbányai kilátó volt, valamint a Hetényi Pincészet melletti kilátó és pince, mely a *Baranyai Élménykőrút - Rejtőzködő Borfalu* pályázat része. Itt borkóstolóval kedveskedtek a megfáradt túrázóknak.

Nőnap a Nyugdíjas Klubban

Március 4-én a nyugdíjas nőnap ünnepségen a férfiak köszöntötték a helyi Nyugdíjas Egyesület hölgytagjait. Rendhagyó módon igen sok férfi vállalta a szereplést, mely nagyon jól sikerült. A férfikórus magyar és német dalokkal szórakoztatta a nőket, akik köszönetképpen szintén elénekeltek pár dalt. Kedves kis mulatság volt.



A nőnap ünnepség keretében köszöntötték *Bechli Jakabné Terikét* és férjét, *Jakabot* az 50 éves házassági évfordulójuk alkalmából.

„Két küzdeni tudó élete új állomáshoz érkezett,

hol a fényes Nap órája, arannyal köti össze az életet.

A kitarítás néha nehéz, de hosszú távon megéri,

hisz csak rajtatok múlik, boldogan tudtok-e tovább élni”

Hegedűs Tibor

KÁTOLY

Passió

A kátolyi diákok a hagyományokat követve idén is előadták a passió történetét, amire virágvasárnap került sor. *Molnár Istvánné* hitoktató készítette fel őket.

Minden kátolyi lakosnak kellemes húsvéti ünnepeket kíván a falu önkormányzata!

Erdorf Rebeka

Március 20-án reggel fél 9-kor a felújítás alatt álló **kisútbányai** Szent Márton templomtól *Gyurosovics Mihály* plébános úr áldása indította útnak a közel 30 zarándokot. A felújított **Réka-kunyhónál** *Varga Jenő* erdész teával, zsíroskenyérrel várta az érkezőket, s bemutatta a kunyhót, mely a zarándokok kiváló szálláshelye lehet.

Zengővárkonyba röviddel a déli harangszó után érkeztek. A település központjában, a zarándokút mentén, a februárban megnyílt csárdában bélyegeztették le „Ellenőrző lapjukat”, majd a 6-os számú főúton átkelve egyórás séta után megérkeztek a 20 lelket számláló **Pusztakisfaluba**, ahol *Müller Eszter* a *Pusztakisfalúért Egyesület* titkára ismertette a falu történetét, s frissítőül forrásvizet, szódát, kávét kínált. Megtekintettük a pici Szent György templomot és a szomszéd magánarborétumát is.

Lovászhetyényben, a Szent Márton-templomban két idős sekrestyés néni fogadta az érkezőket, egyikük könnyes szemmel mondta, hogy sajnos az utóbbi években egyszerre ennyi ember ebben a templomban nem volt.

Nagypallig az utolsó 3 kilométert a szántóföldek között vezető földesúton, erős szélben kellett megtenni, de az időközben elfáradt zarándokokat mindenért kárpótolta a nagypalliai vendégszeretete. *Grátz Erika* polgármester asszony és a képviselő-testület több tagja a szél ellenére a falu határában várta az érkezőket, majd egy faluszéli pincében kajszipálinkával, borral, pogácsával, tökmagos kifivel lepték meg őket. 17 órakor a nagypalli kultúrházban *Lantosné Dr. Imre Mária* Szent Márton püspökről szóló kiváló előadását nemcsak a zarándokok, hanem több nagypalli, illetve a szomszédos falvakból érkező lakó is meghallgatta. A napot egy rendkívül ízletes és bőséges vacsora zárta.

A zarándoklat március 21-én Nagypallról folytatódott. A 8 órás szentmisét *Antal Géza* pécsváradi apát úr mutatta be, melyen külön köszöntötte a zarándokokat. Az évnek ebben a szakában a templomokat nem díszítik virággal, de a zarándokok tiszteletére az egyik nagypalli elszármazott 40 szál fehér szegfűt küldött a templomba. A polgármester asszony és segítői a Fazekasboda felé vezető műúton a halastavi elágazásig kísérték a csoportot. Nagypallon bélyegeztetni a Polgármesteri Hivatalban lehet.

A halastavak mentén néhol nehéz a haladás, a szép tavakat és a régi földesutakat az új tulajdonos, jelezvén, hogy ez az övé, bekerítette. **Erzsébetre** egy szép kereszt-nél érzékelik az út, s mindjárt a falu elején, a jobb oldalon egy kis fadobozban található

a bélyegző. Erzsébet polgármestere, *Horváth János* finom pálinkával és nagy lelkesedéssel várta az érkezőket. Megmutatta a templomot, az öreg fatornyot, a jobb sorsra érdemes volt plébániaépületet, s Magyarország egyetlen Cementlap Múzeumát. A **Kékesdre** vezető műút menti nagy diófánál búcsúzott el a látogatóktól.

Erzsébetről a zarándokút a kékesdi szőlőskertek mellett, a gerincen vezet, ahonnan csodálatos panoráma nyílik a Kélet-Mecsekre. A szél kísérte be **Szellőre** a zarándokokat, ahol régi hagyomány szerint az érkező zarándokok tiszteletére megkongatták a harangokat. A temetőnél *Wesz Józsefné, Erzsi*, polgármester asszony elmondta, hogy a temetői lélekharangot a felvidékiek és a szellői svábok kitelepítésének emlékére állították, a falu központjában, az avar temető helyén álló öreg harangláb mellett felállított „Könynyező felhő” című szobrot pedig a II. világháború után málenkij robotra elhurcolt fiatal sváb lányok, asszonyok - akik közül sokan nem tértek vissza - emlékére állították. A polgármesteri hivatal épületében a helyiek itallal és színes kaláccsal kínálták a csoportot és a Szellő szép címerével ellátott bélyegző is bekerült a bélyegző füzetbe.

A polgármester asszony és Marika végigkísérték a zarándokokat a falun, majd a kátolyi hofstelek alatt **Kátoly** faluba, ahol *Divják Antalné, Ánká*, polgármester asszony és sok-sok falubeli várta tárt karokkal, meleg szívvel, érezhető szeretettel az ismeretlen érkezőket. Kátoly lakossága elsősorban horvát nemzetiségű, s nehéz sorsuk ellenére egészséges humorral megáldott emberek, Anasztázia anyó a történeteivel mindenkit levett a lábáról. A kátolyi pincesorra a zarándokmenet már vagy 50 fővel érkezett, s kóstolta a borosgazdák kínálta kiváló borokat és frissen sült pogácsát.

A máriakéeméni kegytemplomhoz délután 4 órára kellett megérkezni, Szellő és Kátoly polgármester asszonyai és jónéhány lakos is csatlakozott a menethez. A kegytemplomnál **Máriakéeménd** polgármestere, *Rott Ferenc* köszöntötte az érkezőket és *dr. Németh Roland* plébános úr ismertette a kegytemplom történetét, majd elkísérték a zarándokokat az avató utolsó kilométerén, a máriakéeméni Szent Márton templomba. Roland atya elmondta Szent Márton püspök utolsó napjainak történetét, hogy már betegen utazott el Candes-be, hogy acsarkodó papjait megbékítse egymással. Az emberek gyarlók, ez már Szent Márton korában is így volt. Csak a szeretet az, amely az embert boldoggá tudja tenni. Életünk egy zarándokút, s nem mindegy, hogy hogyan megyünk végig ezen az úton. Roland atya szavaiban Mayer Mihály me-

Szent Márton zarándokút

gyés püspök úr szavai erősödtek föl: *Teile Deine Liebe, Via Divide Caritatem, a Szeretet Megosztásának útja, Szent Márton szellemiségében aki ezt az utat járja ossza meg szeretetét az őt fogadókkal, s az őt fogadók viszonzozzák azt.*

2010.március 20-21-én a zarándokokat napsütés és szél, gyönyörű természet, festői panorámák, szép kis falvak és kedves, csupaszív emberek kísérték. Nem volt klasszikus értelemben vett zarándoklat zászlókkal és énekekkel, de nem volt klasszikus gyalogtúra sem. Mindannyiunk lelkének melegséget adott.

Köszönet: *Orbán Róbertnek és Feiszt Györgynek* (Szombathely) a bátorításért, a kiadványokért, az előkészítésben való részvételért, *Rónaky Gizellának* a sok-sok gyalogosan megtett kilométerekért és szakmai segítségért, *Ripszám Istvánnak, Hauck Nándornak és Nagy Attilának* az útjelző táblákért, azok kihelyezéséért, *Weitner Editnek és Weitner Józsefnek* a sok-sok segítségért, biztatásért és a 130 db mézeskalács libáért, *Borsi-Lakatos Lászlónak* a „mindenes” szerepének vállalásáért és a lelki támaszáért, *Grätz Erikának* a befogadásért, lelkesedésért és lelkesítésért...

A második szakasz útvonala Kisújbánya - Mária-vár - Kisbattyán - Sikonda - Bános - Mecsekrákos - Orfű - Pécs-Patacs - Pécs, Székesegyház lesz., összesen kb. 40 km. Az országos avató zarándoklat várható időpontja 2010. július 23-24-25.

A harmadik szakasz útvonala még nem ismert, de Pécsről, a Székesegyháztól fog indulni és a máriakémendi Szent Márton templomnál végződik majd. Az avató zarándoklatot 2010 októberére tervezzük.

*Dresken Gyöngyi
Kisújbányai Baráti Kör*

Részlet az egyik zarándok beszámolójából

(...)A nyitótúrán résztvevők számára – így számomra is – hosszú időre szóló élményt nyújtott a program. Nem először jártam itt és azt hittem, sok mindent ismerek, de új élmény, új felfedezni való mindig akad. Már tudom, hogy még mindig sok minden van, amit nem láttam és a következő alkalomra is akadt még látni- és megtapasztalnivaló.

Álljon itt egy nagyon szubjektív lista az új felfedezésekről, új élményekről (ez a felsorolás nem tartalmazza azt, amit már korábban is ismertem)

- először jártam a pusztakisfalui Szent György templomban
- a lovászhetényi Szent Márton templomban a hátsó falon felfedeztem Szent Ottiliának, szembetegek és szemorvosok illetve Szent Apollónia a fogfájósok és a fogorvosok védő-

szentjének képét. Mindkét szent ábrázolása meglehetősen ritka és első-sorban a német nyelvterülethez kötődik.

- a nagypalli hegyen a kajszipálínka ízére csodálkoztam rá (de nem annyira, hogy ne tudjak figyelni egy órával később Imre Mária művészettörténész előadására a községházán)
- Erzsébeten országosan is egyedülálló a Magyar Cementlap Múzeum (nem csak én jártam itt életemben először, hanem a társaság többi tagja is.)
- a szellői színes kalácsot nem csak megkostoltam, le is fényképeztem
- Kátolyból a kátolyi pincesorig több helybelivel együtt Sztáno néni is elkísért bennünket. Sztáno néni fontosnak tartotta, hogy velünk tartson egy darabon, sok mindent megtudtunk tőle a horvát nemzetiségi falu hagyományairól, pl. az asszonyfarsangról.

Orbán Róbert koordinátor

A zarándokút állomásain élők beszámoló

LOVÁSZHETÉNY

A Szent Márton út zarándokait fogadhattuk a templomunkban. Gyalogszerrel érkeztek Pusztakisfaluról, közel 30-an. Nagyon kedves emberek, öröm volt látni, ahogy megtelt a templom. Köszönjük, hogy a mi kis falunkba ellátogattak! Szeretettel várjuk őket máskor is!

Bazsonyi Józsefné

NAGYPALL

Március 20-án községünk is részese volt a Szent Márton Út avatásának, mivel ennek a zarándokútnak egyik állomása Nagypall. A zarándokok Kisújbányáról indultak, majd délután fél négykor községünkben egy lelkes kis csapat várta őket a falu határában, ahol Bakóék pincéjénél a polgármester köszöntötte a hosszú utat megtett zarándokokat. A nagypalliak házi pálinkával, borral és frissen sült pogácsákkal kínálták az elfáradt turistákat. Ezt követően elsétáltak a kultúrházba, ahol Lantosné dr. Imre Mária előadását hallgathatták meg Szent Mártonról, majd a jól megérdemelt vacsora következett. Másnap reggel 8 órakor a katolikus templomban szentmisén vettek részt, majd a nagypalliak közül többen a falu határáig elkísérték és búcsút vettek a zarándokoktól, akik a következő állomásuk, Erzsébet felé indultak.

Grätz Erika

ERZSÉBET

Kisújbányáról indulva a Kelet-Mecseken keresztül, a kistérségünk több faluját is érintve, azon keresztülhaladva alakították ki a Szent Márton zarándokutat. Az



első szakaszt avató csoport március 21-én 10.20 órakor ért be falunkba. Erzsébeten a „Pálinkás jó reggelt!” és az „Isten hozta kedves vendégeinket!” köszöntés után ellátogattak a templomba, onnan az ország egyetlen cementlap múzeumába. A közös fotózás után „Isten velük, további jó utat, szép napot!” kívánva jeleztük, hogy örülünk jöttüknek és várjuk őket követő zarándokokat, turistákat, sok szeretettel!

Horváth János

SZELLŐ



Értesítést kaptunk arról, hogy március 21-én délután a Magyarországi Via Sancti Martini Egyesület és a „Kisújbányai Baráti Kör” Alapítvány a Szent Márton Európai Kulturális Útvonal első szakaszának avatása keretében a mi falunkat is érinti. Megtisztelő számunkra, hogy áthaladtak községünkön. Szívesen fogadtuk és vendégteltük meg őket. Régi kedves ismerősökkel is találkoztunk, és újjakkal is megismerkedtünk, akik meghívtak a következő zarándokútra minket is. Röviden bemutattuk falunkat és már haladtak is tovább a következő állomásra, Kátolyba. Mi is elkísértük őket, ott a polgármesterasszony pincéjében pihentek meg, ahol szintén vendégteltük meg őket. A helyi lakosok is többen kijöttek a fogadásukra. Itt tovább bővült a létszám, mert a kátolyiak is jöttek velünk a máriakémendi kegytemplomba. Ott már elköszöntünk. Ők tovább folytatták útjukat, mi pedig hazafelé indultunk. Az úton sokat beszélgettünk és kiderült, hogy az útjuk célja a Szent Márton templomok meglátogatásán kívül az emberi kapcsolatok bővítése, közelebb kerülése. Szívesen látjuk őket legközelebb is.

Wesz Józsefné

(Folytatás a 14. oldalon)

Programajánló

KÁTOLY



Szent Márton Út Baranyában nevű zarándokcsoport érkezett március 21-én Kátolyba. Ezek a zarándokok Szent Márton templomokat látogattak meg. Akár földesúton, több falun keresztül jöttek a kijelölt útvonalon, ahol a kátolyiak már szép számban várták őket. A polgármesteraszony köszöntötte a vendégeket és röviden bemutatta a falut. Ezután elindultak a kátolyi pincesorra, ahol megpihentek és megvendégeltük őket. Jó alkalom volt az ismerkedésre, többen messziről érkeztek, de voltak a mi környékünkről is. A kátolyiak és szellőiek kedvet kapva elzarándokoltak a máriakémendi kegytemplomig, ahol Tamás Roland plébános várta őket. Innen folytatták útjukat, kísérik elbúcsúztak és feltöltődve, lelkiileg gazdagon indultak hazafelé. Köszönet a résztvevőknek!
Erdorf Rebeka

PÉCSVÁRAD

Mozgáskorlátozottak Egyesülete

Az egyesületi fogadónapok április 6-án 14-15 órákor, április 22-én, 9-12 órákor és május 4-én, 14-15 órákor lesznek. A klubnapok ideje: április 6. és május 4. Mindkét alkalommal a szokásos időben, 15 órákor kezdődik a program.

Ízelítő a Fülep Lajos Művelődési Központ áprilisi rendezvényeiből

Április 10., szombat: A Zengővárkonyi Hagyományörző Egyesület táncháza Magyar Költészet Napi rendezvényeink:

- április 14., szerda 17 óra Az Olvasókör a KJÁMK Városi Könyvtárban. Téma: kedvenc vers
- április 19., hétfő 14 óra Kistérségi szavalóverseny

Április 28., 19 óra: Világjáró Klub

ERZSÉBET

Ünnepi szentmise

Balogh István 50 éve áll az egyház szolgálatában mint kántor. Az eltelt időszakból 45 évet Erzsébeten és a környező falvakban szolgált. Ez alkalomból ünnepi szentmisével köszöntjük az erzsébeti katolikus templomban 2010. április 18-án 14.30 órákor. A

misét Antal Géza apátplébános celebrálja. Várunk mindenkit sok szeretettel!

NAGYPALL

Nagypalli Pince Galéria 2010

CYKLUSOK

2010. május 1. és szeptember közepe között újra szeretettel várjuk Önöket a Nagypalli Pince Galériában.

Az új kiállítás témája szorosan kapcsolódik a **Pécs Európa Kulturális Fővárosa** témához. E hatalmas esemény látogatóinak ez külön ok lehet arra, hogy elnézzenek hozzánk és lássák, ezúttal hogyan vitük ki a várost vidékre. S ez egyben nyugalmat adó intermezzo is!

Eddy Smid hagyta, hogy elbúvölje a város. Az **elbontás és újraépítés** Pécs kulturális fővárossá történő megválasztása után felgyorsult, nagyon rövid idő alatt, mint valami sűrítményben, megmutatkozott, hogy a város az évszázadok alatt milyen köröket írt le – arra ösztönözték Eddy-t, hogy ezt a folyamatot fotográfiaileg is kövesse és rögzítse. Regisztrálta, hogy az időnek milyen befolyása van anyagokra és stílusokra, hogyan előzi meg bontás az építést, hogyan lesz a régi restaurálva és kombinálva az újjal, hogyan kap ezáltal a város újabb és újabb arculatot, melyben a régi vonások mégis felfedezhetők.

Eddy ebből a hatalmas mennyiségű képanyagból mutat be most Önöknek egy válogatást.

A lebontás és újjáépítés, az örök körforgás témakörén továbbgondolkodva döntöttünk úgy, hogy ide kiállításunkra olyan magyar művészeket és tervezőket hívunk meg, akik **anyagok újrahasznosításával** foglalkoznak. Művészet és alkalmazott művészet olyan anyagokból, melyeket legtöbbször hulladéknak tekintünk.

Az idő úgy hozta, hogy egyre több hulladékot termelünk. Ez világméretű problémát jelent, de vannak olyanok is, akiknek *kihívás*. A hulladék kreatív alkalmazása szép, humoros, dekoratív és nagyon jól használható új termékeket eredményez.

Szerencsére sok új ipari alkalmazás is születik, melyek gyökerei nagyon gyakran kreatív (fiatal) művészek alkotásaiban találhatók. Ilyen művészek és tervezők Magyarországon is vannak, és örömmel szolgálunk, hogy néhányuk munkáját bemutathatjuk.

Annak érdekében, hogy bezárjuk a kört, néhány olyan népművészeti technikát is kiállítunk, melyben már anno újrafelhasználták az anyagot.

Kiállításunk így egy színes gyűjtemény lett, mely felvidít és ötleteket ad.

Ócskavastól biciklibelsőig, műanyag csomagolástól pillepalackig, elektromos kábelektől antik vásznon át évszázados fa-

anyagig, textiltől újrafelhasznált üveggig, meglepő anyagok, melyek sajátosságaiknál fogva különféle tárgyakat eredményeznek. Újra sok a látnivaló!

Galériánk mottója:

„Csak párosan szép az élet!”

Reméljük (újra) találkozunk a nyáron!

Eddy Smid & Frouke Schouwstra

A kiállítás **ünnepélyes megnyitója 2010. május 1-én 15 órákor** lesz, melyre szeretettel hívnak és várnak mindenkit.

A 2010-es évben a következő kiállító művészek alkotásait láthatják az érdeklődők. *Berta János* (Zengővárkony), *Borsi Lakatos László* (Kisújványa), *Fusun Ipek Türköglü* (Budapest), *Kismarty-Lechner Zita* (Budapest), *Kodolányi László* (Kőszeg), *Laczkó Juli* (Budapest), *Müller Eszter* (Pusztakisfal), *Ódryné Horváth Krisztina* (Fadd), *Ónody Ágnes* (Budapest), *Pais Panni* (Budapest), *Schouwstra Frouke* (Nagypall), *Smid Eddy* (Nagypall), *Szabó Eszter Ágnes* (Budapest), *Szipl Mara* (Újpetre), *Thiesz Angéla* (Pécs).

Kitüntetés

Hódosi Viktória, pécsvárad 17 éves diákja a közelmúltban vehette át Hiller István miniszter úrtól a Köztársaság Legjobb Tanulója és Legjobb Sportolója díjat.

Amint arról lapunkban is beszámoltunk, Viktória a Barcsi VSE versenyzőjeként a Fekvenyomó Diákolimpa első helyezettjeként és Magyar Bajnokként vívta ki a jogot, hogy Magyarországot képviselhesse a korosztály első, Csehországban megrendezett világversenyn tavaly júliusban. Az Ifjúsági és Junior Fekvenyomó Világbajnokságon tarolt a magyar csapat, a legtöbb egyéni, csapat és abszolút dobogós helyezést szerezte meg. Hódosi Viktória a 67,5 kg-os súlycsoportban szoros küzdelem után 2,5 ki-lóval lemaradva az első helyről, ezüstérmét szerzett.

Gratulálunk, és sok sikert kívánunk a sportban és az élet minden területén!

PIFŐ Teaház

Itt a tavasz, pang a pity!

Szeretettel várunk minden érdeklődőt a teaházzal és kiállítás megnyitójával egybekötött **TAVASZI SIMPLY ENGLISH KONCERTRE, amely 2010. április 7-én, 17 órai kezdettel** a művelődési központban kerül megrendezésre. A belépés díjtalan.

Együttműködők:

KJÁMK Fülep Lajos Művelődési Központ Pécsvárad Ifjúsági Önkormányzat BIN Kft.

Sport

PÉCSVÁRAD

Labdarúgás

„Fábián Sebestyén” Emléktorna



Eredmények:

1. Pécsvárad 9 pont (8:1), 2. Szederkény 5 pont (4:1), 3. Hosszúhetény 4 pont (6:5), 4. Mecseknádasd 0 pont (1:12)

Különdíjak:

„Fábián Sebestyén” különdíj: *Várad Richárd* (Pécsvárad)

A torna gólkirályai: *Szijas Erik* (Szederkény) és *Horváth József* (Hosszúhetény) – mindketten 3 góllal

A torna legjobb kapusa: *Weisz Gábor* (Pécsvárad)

A legjobb pécsváradai játékos: *Kungl Ádám*

A Pécsvárad Városi TV különdíja: *Spannenberger Máté* (Pécsvárad)

A torna legsportszerűbb játékosa: *Müller Péter* (Mecseknádasd)

Úszás

Kistérségi Aquatlon Tour

1. forduló - Komló, 2010.március 13

Csapatverseny: 1. helyezett: Pécsvárad

Egyéni verseny pécsváradai helyezettei:

Lányok: 1. *Prigly Barbara* 4. *Hering Vivien*
Fiúk: 1. *Kelemen Róbert* 2. *Szendrói Benke*

A versenysorozat második fordulója május 29-én lesz Pécsváradon.

Gelencsér János testnevelő

Női Kézilabda

Megkezdődött a tavaszi szezon. Az eddigi **eredmények:** Pécsvárad – Mágocs 29 – 18; Villány – Pécsvárad 15 – 50; Pécsvárad – Vörös Meteor 22-16.

Áprilisi mérkőzéseink:

11. (vasárnap) 11 óra: Kelet SE – Pécsvárad

17. (szombat) 14 óra: Beremend – Pécsvárad (helyszín: Pécs, Nevelési Központ)

25. (vasárnap) 15 óra: Szigetvár – Pécsvárad

Rövid híreink: Visszatért a csapathoz *Gál Petra*, egykori beállósunk. Az időzítés, mondhatni tökéletes, hisz 2 játékosunk sérülés miatt kényszerpihenőre szorult.

A Villány elleni mérkőzésen *Nagy Nóra* és *Bajorics Edina* képviselte az utánpótlást. Először voltak együtt a felnőttekkel a pá-

lyán. *Hegedűs Tímea* edző elégedett volt a játékkal, megdicsérte a lányokat. Reméljük, lesz még alkalmuk bizonyítani! Várjuk mérkőzéseinken az érdeklődőket és a szurkolókat!

A Kézilabda Szakosztály nevében minden kedves olvasónak, kellemes húsvéti ünnepeket kívánok:

Hódosiné Vadász Ildikó

HIDAS

Óriási siker atlétikában



Az iskolai felmérések eredményét figyelembe véve 4, illetve 5 fős mezei futócsapat állt össze a III. korcsoportos fiúkból (5-6.osztály) és a IV. korcsoportos lányokból (7-8.osztály). A csapatok március 18-án Diákolimpián vettek részt Pécsen, ahol a városkörnyéki iskolák körzetében a **fiúk 2. helyen** végeztek. A csapattagok: *Fényes Zsombor*, *Palkó Tamás*, *Klung Péter*, *László Tamás*. A **lányok** őszi 3. helyüket jócskán felülmúlva **1. helyen** értek célba, így a Diákolimpia megyei döntőjén majd Hidas képviselheti a városkörnyéki iskolákat! A csapattagok: *Schäffer Éva*, *Teiml Brigitta*, *Biszak Zsuzsanna*, *Csobot Adrienn*, *Koch Barbara*.

Az 1.8 km-es versenytávon a fiúknál *Fényes Zsombor* első lett, a lányok futamában pedig az első négy között három hidas volt: *Schäffer Éva* 2., *Teiml Brigitta* 3., a hatodikosként legfiatalabb *Biszak Zsuzsanna* pedig 4. helyen ért célba. A felkészítő tanár mindkét csapatnál *Daradics Tibor* volt. Szívvel gratulálunk mindannyiuknak a példátlan sikerhez!

Izgalmas floorball-döntő az iskolában

Néhány éve debütált az iskola berkein belül, de máris óriási népszerűségnek örvend a floorball, vagy magyar nevén teremhoki sportág. Az ütős labdajáték ebben az évben is közel 30 diákot csábított március közepén a tornaterembe, ahol a legjobb 6 csapat házbajnokságon mérhette össze tudását. Minden csapat vegyesen állt fel, fiúk és lányok egyaránt szerepelhettek. A csapatok 2 csoportba kerültek, majd az azonos helyezettek helyosztót játszottak

egymással.

Végeredmény:

1. *Született győztesek*, 2. *Sportszelet FC*, 3. *Voldemort csatlósai*, 4. *Szépségek és szárnyetegek*, 5. *Patrik és a csajok*, 6. *Ászok*

Különdíjakat is osztottunk. A legjobb lány játékos: *Koch Barbara*, fiú: *Orsós Ferenc*. Legjobb lány kapus: *Palkó Zsanett*, fiú: *Palkó Bence*. Gólkirálynők: *Koch Barbara* és *Horváth Viktória* (5-5 góllal), gólkirály: *Végvári Bence* (10 góllal). Gratulálunk nekik!

BERKESD

Labdarúgás

A Berkesdi Ifjúságért Sportegyesület ifi labdarúgócsapata Berkesd-Geresdlak néven megkezdte a Megyei I/B U19 bajnokság „A” csoportjában a tavaszi fordulót. Az első mérkőzést március 20-án játszották Majs csapata ellen, idegenben. Csapatunk 2:1 arányban nyerte a mérkőzést.

Minden második héten, szombaton 10 órai kezdettel játszik Berkesden a csapat. Minden szurkolót szeretettel várunk a meccsre!

MECSEKNÁDASD

Kézilabda



Marcaliban az **Adidas Kézilabda Utánpótlás Bajnokság** régiós döntőjén tanulóink a 3. helyen végeztek. A csapat tagjai: *Blidár Henrietta*, *Werb Edina*, *Grénus Gréta*, *Kozsán Vivien*, *Lehoczki Fanni*, *Gyenis Patrícia*, *Gyenis Zsanett*, *Gyenis Dorka*, *Schuller Szibilla*, *Szemmelrock Dóra*, *Schmidt Veronika*.

A Pécsi Gandhi Gimnázium Sportcsarnokában megrendezésre kerülő Diákolimpia **IV. korcsoportos leány kézilabda megyei döntőjén** iskolánk csapata I. helyezést ért el.

A csapat tagjai: *Arnold Klára*, *Blidár Henrietta*, *Gebhardt Laura*, *Grénus Gréta*, *Kozsán Vivien*, *Lehoczki Fanni*, *Máté Vivien*, *Nagy Klaudia*, *Schultz Brigitta*, *Szilágyi Enikő*, *Werb Edina*. Gratulálunk a kiváló eredményhez!

(Folytatás a 16. oldalon)

Hirdetés

Diákolimpia Játékos sportverseny - országos döntő

Pécsett került lebonyolításra a Diákolimpia Játékos sportverseny országos döntője, melyen iskolánk is képviseltette magát. Az induló mintegy 320 iskola közül a legjobb nyolcra kerülni már óriási fegyvertény, hisz az országos versenyen olyan nagy iskolák társaságában versenyeztek tanulóink, mint Budapest, Szombathely, Eger, Hajdúböszörmény, Jászberény, Tamási és Agárd tanulói. Tanulóink itt is tudásuk legjavát nyújtották, de meg kellett elégednünk a nyolcadik helyezéssel, ami óriási siker egy ilyen nagyságrendű iskolának, mint a miénk.

Akik ezt a szép sikert elérték: *Kozsán Vivien, Lehoczki Fanni, Bacher József, Schunk Roland, Ruppert Blanka, Hegedüs Bettina, Kaiser Laura, Ferencz Ferdinánd, Imhof Dávid, Imhof Dániel, Gyenis Zsannett, Gyenis Dorka, Amrein Vivien, Keszler Balázs, Koch Patrik, Frey Péter.* Felkészítő tanárok *Kófiás Endre és Gúnya Ferenc* voltak.

A sportversenyeken eredményesen szereplőknek szívből gratulálunk!

Itt köszönjük meg a *Stadler-Voszk Kft. Hidas* valamint a *Kozsitherm Kft. Mecseknádasd* felajánlását, melynek során a tőlük kapott igényes, szép sportruházatot viselhették a gyerekek a verseny alkalmával.

A budapesti

Andor Ilona Baráti Társaság Kodály Kórusa

meghívja Önt és kedves családját

„A pécsváradi-pécsi indulástól a Magyar Örökségig” című kórushangversenyre

2010. április 18-án, vasárnap 15 órakor

a Pécsváradi Vár Dísztermébe, melyet névadójuk, a 106 éve Pécsváradon született

Andor Ilona zenepedagógus, karnagy emlékére rendeznek

Vezényel: B. Horváth Andrea **Közreműködik vendégként**

a Komlósi Pedagógus Kamarakórus Vezényel: dr. Szabó Szabolcs
A műsorban Pitoni, Goudimel, Viski János, Kodály, Bartók és Bárdos művekszerpelnek.

Az Árpád-korból származó pécsváradi Vár 2010. április 18-án, a Nemzeti Műemlékvédelmi Napon ad otthont a kórushangversenynek.

A hangversenyre a belépés díjtalan.

SZENT GYÖRGY NAPOK Pécsvárad, 2010. április 20-25.

Szent György Napi Borverseny

A minták leadási ideje: 2010. április 20., kedd 8-17 óra, Helye: Művelődési Központ

Nevezési díj: 600 Ft fajtánként, kérjük, hogy egy fajtából 2 üveggel hozzanak! A borverseny eredményhirdetése 2010. április 23-án, pénteken 18 órakor lesz a Művelődési Központ nagytermében, a bálon a jó zenéről a PRESS zenekar gondoskodik. Báli belépő 600 Ft/ fő, melyből nevezésenként ajándékba adunk egyet! info: 72/465-123; muvhaz@pecsva.hu

Német Nemzetiségi Gyermek és Ifjúsági Fúvószenekarok Regionális Találkozója

Április 24., szombat

13.30 Tézene a művelődési központ előtti téren

14.00 Köszöntőt mond dr. Bíró Ferenc, Pécsvárad Város Polgármestere és Szugfil József, a Baranya Megyei Német Önkormányzatok Szövetségének elnöke Szakmai programok a művelődési központ színháztermében

Megnyitót mond Erdei Ferenc, a Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Szövetsége Kulturális Bizottságának elnöke

17.30 Gála

Zárszót mond Heilig Ferenc, a Landesrat elnöke

A Város Napja

Április 25., vasárnap

Várunk mindenkit (családokat, baráti társaságokat, civil szervezeteket) a várkertbe, aki jó hangulatban szeretné ezt a vasárnapot eltölteni

9 órakor német nyelvű mise a katolikus templomban

10 órakor tézene a Templom téren

A várkertben

- pécsváradi amatőr művészeti együttesek műsorai

- játékos vetélkedő a PIFŐ és Tarkabarka Alapítvány szervezésében

- egész nap: „Végvár”- légvár, Körhinta, trambulin, óriáscsúszda (ingyen)

A sátorban büfé üzemel!

Garantáltan jó minőségű méz egész évben eladó!
Hochrein, Pécsvárad, Zengő köz 2.,
Tel.: 72/465-780

Régiségek, műtárgyak felvásárlása!
Várkonyi Galéria
Pécsvárad, Rákóczi u. 25.
70/941-85-79

MEGHÍVÓ

A 2010-es Jubileumi Kretz'lfest"-re Mecseknádasdon a Schlawaker-Grundt gazdák május 1-jén, szombaton délután a Grund kapujában immár tízedik alkalommal várják az érdeklődőket.

A tervezett program:

14.00-tól kora estig fúvós tézene:

„Alte Kameraden Blaskapelle”

Közben:

- 15.45 : Dr Wekler Ferenc polgármester köszöntője
- 17.30 : riport a díszvendéggel
- 17.45 : a Magyarországi Németek Országos Borversenyén díjat nyert külföldi borok kóstolója
- 18.15 : pincepörkölt vacsora.
- 19.00 : Orosz Zoltán harmonika művész fellépése

20.00 órától táncház a Czehmann zenekar kíséretével

20.30-kor tombolasorsolás.

Díszvendégünk: Dúzsai Tamás borász Szekszárdról

Információ: Arnold Istvánné (563-063) P&P Pékség

PROFIL GUMISZERVÍZ

- Motorkerékpár, Személygépkocsi
- Teher, Mezőgazdasági gépjármű
- szerelés, centírozás, javítása
- vulkanizálás, profil vágás

NYÁRI GUMI AKCIÓ

A nálunk vásárolt szgk.gumiabroncsokat

díjmentesen centírozuk, szereljük fel!!!

Nagypall, Petőfi u.63

Tel.: 72-672-434, mobil:(36)30-2525-273

Nyitvatartás: H-P:08-17-ig, Sz:08-12-ig

www.profilgumiszerviz.hu

ZengőVidék

A Pécsváradi Többcélú Kistérségi Társulás

havonta megjelenő információs lapja

Megjelenik 5500 példányban.

Felelős kiadó: Dr. Wekler Ferenc elnök

Szerkesztőség, nyomdai előkészítés:

Komlóméd Kht.,

7761 Kozármisleny, Széchenyi u. 29.

Tel.: 06-30/475-9078

e-mail: gasz.bernadett@gmail.com

Készült a Völgység Nyomdában

Tel: 74/451-812

Az újság internetes szolgáltatója a Drávanet Rt.!

web: www.zengovidek.hu

ISSN 1786-4690